

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda

MIÉRCOLES 5 DE SEPTIEMBRE DE 1979

Edita "El Adelantado de Segovia, S. L." ● S. Agustín, 7. Tel. 414696-97-98 ● Depósito legal: SG. 7-1958 ● Precio 15 pts. ● AÑO LXXIX.— NUMERO 24.157

## SEGOVIA

### El Ayuntamiento solicita a Sanidad

### un nuevo informe, claro y rotundo, sobre el agua potable

Por no serlo así  
rechaza  
el anterior

El MOPU colaboraría  
con el Ayuntamiento en  
la construcción de un  
nuevo depósito de agua  
para la ciudad

ICONA PLANTEO  
UN PLEITO A LA  
CORPORACIÓN  
MUNICIPAL  
POR LOS TERRENOS  
DE LA DEHESA



Según hemos podido extraer de una entrevista mantenida por nuestra redacción con el delegado del MOPU, a raíz de la reciente visita del Director General de la Vivienda, es posible que si el Icona de Segovia no retira un pleito que tiene con el Ayuntamiento no se puedan construir las 364 viviendas sociales en la Dehesa, terrenos que aparecen en la fotografía.—(Foto Aurelio M.)

(Información en págs. 5 y 3)

### Las cercanías de las autopistas, inútiles para la agricultura

Las zonas agrarias situadas junto a las autopistas de Madrid no son apropiadas para los cultivos, debido a la contaminación producida por los metales pesados, según se asegura en un estudio realizado sobre el tema por dos grupos de investigación de la Universidad Autónoma y del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

En el trabajo se asegura que los cultivos de plantas destinadas al consumo humano o animal no debe establecerse en las inmediaciones de vías de tráfico automovilístico y que en caso de hacerse así hay que establecer unos mínimos de distancia.

### Oreja se reunió con los parlamentarios de Ceuta y Melilla

El ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, mantuvo ayer una reunión con parlamentarios de Ceuta y Melilla, a fin de intercambiar información sobre la situación de ambas ciudades. Durante la reunión fueron comentadas también las últimas declaraciones hechas por el rey Hassan II de Marruecos, en especial las alusiones a Ceuta y Melilla, informa Europa Press.

## VATICANO

### Convocado el sínodo de obispos holandeses

Ciudad del Vaticano, 5.—El Papa Juan Pablo II ha convocado para el 14 de enero de 1980, en el Vaticano, el sínodo extraordinario de los obispos de los Países Bajos, que había anunciado el pasado mes de abril.

El sínodo holandés, en el que participarán los prelados de las siete diócesis de los Países Bajos, tendrá como finalidad el estudio de la situación pastoral de la Iglesia.

Se tratará muy especial y prioritariamente de las graves diferencias que existen entre monseñor Johannes Baptist Matthijs Gijsen, el conservador obispo de Roermond, y los demás miembros del episcopado nacional.

## PORTUGAL

### Sa Carneiro, posible primer ministro de «Alianza Democrática»

Lisboa, 5.—El presidente del Partido Social Democrata Portugués (PSD), Francisco Sa Carneiro, parece destacar como el candidato de la "Alianza Democrática" para ocupar el cargo de primer ministro si en las próximas elecciones se repiten los resultados de las anteriores.—Efe.

## JAPON, POR LA ENERGIA SOLAR

En 1995 la utilizará ya la tercera parte de los hogares

Tokio, 5.—Antes de que acabe el siglo, hacia 1995, la tercera parte de los hogares japoneses estarán dotados de instalaciones generadoras de energía solar, escribe hoy el diario «Asahi Shimbun», que cita fuentes oficiales. Añade, que los programas gubernamentales para la cuestión energética prevén sistemas generadores de energía solar, que se instalarán en doce millones de viviendas y 37.000 centrales distribuidoras de calefacción y refrigeración para el año 1995.

A tal fin, el Gobierno está ya considerando la concesión de créditos y subsidios, como incentivo, para realizar este ultramoderno plan energético, y el Ministerio de Industria y Comercio Exterior ha ordenado la redacción de un «libro azul» en el que se prevean las dificultades y se sopesen las ventajas de tal sistema. Efe-Upi.

## EN ESTE NUMERO

- Becarios de Bellas Artes, en Segovia.—Pág. 2
- Siguen los robos en domicilios de la capital.—Pág. 3
- Santa María la Real de Nueva.—Mañana comienzan las fiestas patronales.—Pág. 6
- País Vasco.—Nuevos incidentes anoche.—Pág. 7
- Televisión.—Nueva serie.—Pág. 9
- Arte y Letras.—Pág. 13
- ¿Vuelta del PSOE al Consejo General de Castilla y León.—Pág. 16

## Libia

### MENOS PETROLEO PARA EUROPA Y USA

Trípoli, 5.—El dirigente libio coronel Muamar Gadafi afirmó ayer que la suspensión o disminución del bombeo de petróleo libio destinado a Estados Unidos y a Europa era "probable".

Después de haber indicado que tal medida era "previsible", el coronel estimó en el curso de una conferencia de prensa celebrada en Trípoli, que "La coyuntura mundial de la actualidad la hacía probable".—Efe-Afp.

### Diseños nupciales

Lydia

Tercios Segovianos, 14

## ALFONSO GUERRA:

### Felipe González no es imprescindible

Pero se puede prescindir mucho más fácilmente de los que pudieran intentar sustituirle

Madrid, 5.—«No es que Felipe González sea imprescindible, porque no hay nadie imprescindible. El problema está en que de los que pudieran intentar sus-

tituirle se puede prescindir mucho más fácilmente que de Felipe», ha dicho el vicepresidente del grupo parlamentario socialista del

Congreso y exmiembro de la ejecutiva del PSOE, Alfonso Guerra, en el curso de unas declaraciones a «Efe».

**MAS SOBRE EL AGUA**

¿Está claro? Pues ahí lo tienen. El agua para consumo en Segovia es hasta ahora tolerable para beberla, pero... con hervido recomendable en ciertos casos... Viene sucia..., pero ello es debido a la escasez, los cortes y la conducción... Todo se arreglaría con más agua, que acabara con los cortes, y con nueva o reparada conducción.

En resumen, que mientras no lleguen esas soluciones que todos llevamos esperando años y años, lo mejor es pasarse al agua mineral y dejar la del grifo para lavarse, bañarse sin siquiera enjuagarse la boca con ella a la hora de limpiarse los dientes.

¿Que el agua mineral va a resultar muchísimo más cara? También se sabe; pero no va a quedar otro remedio, o bajarse a llenar el botijo en la fuente del Parral, porque ni la de la Fuencisla merece garantía. Y no va a quedar otro remedio, porque, a pesar de las buenas intenciones y las ganas que se tengan de no llegar a ello, los «rumores» de que el suministro de agua va a cortarse a las cinco de la tarde, en lugar de a las ocho, van «in crescendo», con todos los visos de una inmediata realidad. Y más aún, si esto sigue así, habrá que dejar cerrados los grifos hasta que las lluvias lo remedien, porque hasta entonces no va a quedar ni gota.

Claro que tenemos un consuelo: el de los tontos. Porque ya han dicho por ahí los entendidos que la década de los 80 va a ser la de la sed mundial. Y como estamos en el mundo, pues... ¡a consolarse!

Y esto, aunque nos dé una inmensa pena, tristeza y rabia ver cómo se nos escapa el agua, agua en cantidad, a lo largo y ancho de nuestra cercana sierra, incluso durante el verano. Incluso desde el embalse de Puente Alta hasta los depósitos.

¡Cosa de esta vida y de estos tiempos!

**La Prensa opina**

ESPAÑA NOS SOBREVIVIRA

**ABC** Licinio de la Fuente escribe:

No soy amigo de profecías, pero aquí sí quiero aventurarme a hacer una: España va a permanecer. Y no hablo del Estado español, sino de España. España es la primera y más antigua nación del mundo moderno: sus raíces se hunden en la más remota antigüedad y en su concepto actual ha costado forjarla cinco siglos. Cinco siglos en que los españoles nos hemos peleado, y hemos luchado juntos o entre nosotros, y hemos regado con nuestra sangre una y otra vez el suelo que pisamos. Pero cinco siglos en los que hemos hecho unidos cosas tan formidables que el mundo no se entendería sin ellas. Y las hemos hecho juntos castellanos, catalanes, vascos, andaluces, gallegos, extremeños, valencianos, aragoneses, navarros, asturianos... No podemos ahora, con pueril y aldeano empeño, tratar de separar lo que hizo cada uno y convertir nuestra "gran Historia" en múltiples "pequeñas historias" que, además, no se entenderían la una sin la otra. No podemos borrar estos cinco siglos de brega en común para hacer España, al arrancar sus raíces ibéricas, romanas, visigóticas o árabes, a golpe de palabras malsonantes de cualquier concejal o cualquier diputado.

España es una realidad más fuerte que nosotros mismos. Podremos zaherirla, podremos maltratarla, podremos debilitarla. Pero nos sobrevivirá. Para honor de los que supieron hacerla y defenderla y para vergüenza de quienes intentan destruirla. Y para orgullo del mundo. Y repito que no estoy hablando del Estado, sino de España, que es mucho más importante.

Los artículos publicados en esta sección no tienen por qué coincidir necesariamente con la opinión del periódico, sino que responden a los criterios de las personas que los firman.

**Becarios de Bellas Artes, en Segovia**

Por A. MORAGON

Sin ruido, sin trompetazos publicitarios, sin acogida multitudinaria, sin "vino español" y bienvenida municipal, con excesiva timidez silenciosa, diez becarios de las Escuelas de Bellas Artes de España —dos gentiles señoritas y ocho apuestos mozacones— están exponiendo el fruto de su estancia en Segovia; una bien nutrida selección de pinturas y dibujos.

Siete salas, siete, del Torreón de Lozoya ocupa esta exposición que recomendamos. Son cuadros aún calientes, de la última coadura, rezumando frescura y espontaneidad. Transmitiendo alegría de cuando se es joven, no en años, no, sino en espíritu. Son paisajes de Segovia, del campo segoviano; algunos de Ayllón, pocos, circunstancialmente. Y otras tantas obras en número y calidad que no han sido colgadas.

Con el interés que despierta todo aquello que es desconocido, en este caso Segovia para todos o mayoría de estos becarios de Bellas Artes, y venciendo algunos "peros" y dificultades que tan acostumbrados estamos a poner cuando de becarios españoles se trata, con ese interés, repito, con ese entusiasmo y fuerza de los años mozos, estos esforzados artistas pintores plantaron sus reales en Segovia, tan silenciosamente silenciados, que los dos meses de su estancia en la ciudad han pasado velozmente y ellos, los pintores, casi desapercibidos.

Ahora, cuando llega el momento de presentar su obra, sus obras, a la contemplación del público, se dan a conocer con la única tarjeta de visita que tienen a mano: la pintura, su pintura. Una tarjeta de presentación valiosa y ejemplar. (Un poco de promoción, como se dice ahora, no hubiese estado mal.)

Sí, desde luego, ejemplar. Ha sido una manera clara, y a la vista está, y contundente de decir cómo y cuánto se trabaja. En unos momentos que cada hijo de vecino busca la forma y modo para la alcanzar la meta de sus justísimas reivindicaciones, unos acogidos al "paro", otros fomentando la huelga, única postura para ser oído según dicen, o las ya celeberrimas encerronas con "huelga de hambre" incluida —con 500 pesetas diarias para desayunar, comer y cenar es fácil caer en la tentación de ser huelguista u hombre famélico— estos becarios de las Escuelas de Bellas Artes de España, de Madrid, Sevilla, Bilbao, Valencia o Barcelona, sin preocuparse de esas miserias

que no dejan de ser humanas y muy españolas han dado su lección de laboriosidad, de su alegría laboriosidad, feliz y fructífera, de sana espontaneidad y juego limpio tan difícil de encontrar en los tiempos que vivimos.

Sé quien ha pensado, y ha pensando bien a mi parecer, en un museo — bien podría ser llamado el "Museo del Paular" — que reuniera la obra de estos pintores que pasan anualmente por Segovia, estos becarios de Bellas Artes. Pudiera haber sido, y aún es tiempo, una consecuencia estimable para la ciudad. Sería la presencia constante de unos pintores que han interpretado e interpretarán el paisaje segoviano; sería la eterna presencia del esfuerzo y de las ilusiones primeras de artistas españoles; sería el tesoro acumulado

de una pintura sin mistificaciones, sincera y limpia, llanamente...

La invitación, en un próximo futuro, a estos mismos artistas para celebrar exposiciones individuales... ¡Será dar continuidad a unas relaciones que nacieron oficialmente frías...

Y la construcción de estudios, Estudios para pintores, para becarios de Bellas Artes...

Si no se hacen viviendas ¿para qué muestra Segovia tanta y tanta casa abandonada y en ruina?

Son ideas, cosas que pasan y pasan por nuestro pensamiento, tal vez, sean nuevos... Pero no vamos a vivir, tan sólo, de petróleo, televisión o americanos. Gracias, amigos.

**REGISTRO CIVIL**

20 nacimientos.  
5 defunciones y  
4 matrimonios

Se han hecho las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** María Elvira Montero y Espinosa, hija de Emilio y de María Elvira; María Elena Herrero y Alonso, de Julián y de Elena; Ana María Goya y Blasco de Jesús y de María del Carmen; José Manuel García y Bravo, de Manuel y de María Visitación; Marta Martínez y Sanz de Alberto José y María Soledad; Sara Sastre y García, de Rafael y de María Margarita; Luis Miguel Yuste y Burgos, de Antonio y de María Almudena; Alvaro Hernández y Rincón, de Mariano y de María Luz; Felipe Puente y Blasco, de Felipe y de Araceli; Israel García y Giménez, de Pablo y Benita; Fernando Nicolás y Vallejo, de Fernando y Felipa; Patricia Poza y Alonso, de José Luis y de Raquel; Moisés Llorente y Santos, de Moisés y de

María del Carmen; Alicia García y Grande, de Carlos y de María Mercedes; Luis José Borregón y Calle, de José María y de Francisca; Sonia Gozalo y Yuste, de Eduardo y de María Montserrat; Marino Herrero y García, de Marino y de María del Carmen; Javier de la Calle y Pascual, de Antonio y de María del Rosario; Mónica Arribas y Sebastián, de Francisco y de Ana Beatriz García y Escríbano, de Julián y de Josefina.

**Defunciones:** Victoriana Sánchez y Mateo, de 82 años; Javier de la Calle y Pascual, de 84 años; Amalia Burgos y Herranz, de 60 años; Pedro Moreno y Herrero, de 72 años; Paula Caro y Armada, de 84.

**Matrimonios:** Ignacio Peinado y Martín con María Elisa Vaca y Valero; Mariano Santiuste Negales con Juana López Calvo; Félix Carlos Gómez y Cristóbal con María Padres y Vargas; Julián Peñas y Rincón con María del Carmen Bravo y Herreguedas.

**Residencia TAZORE**



Abierta la inscripción de matrícula para el curso 79-80

- Habitaciones individuales, dobles y triples
- Biblioteca, consulta de 700 volúmenes.
- Clases gratuitas de idiomas
- Salón de TV

Servicio económico de comedor por abono

Santa Isabel núm. 11. Tel. 420035. SEGOVIA



## El MOPU colaboraría con el Ayuntamiento en la construcción de un nuevo depósito de agua para la ciudad

### ICONA planteó un pleito al Ayuntamiento por los terrenos de la Dehesa

### Si no le retira, las 364 viviendas podrían construirse en «Nueva Segovia»

## Se repararán los desperfectos de las noventa viviendas en el polígono de San Millán

Como ya informamos, recientemente visitó nuestra provincia el director general de la Vivienda, Sr. Carreño, quien realizó una toma de contacto con los problemas que Segovia tiene planteados en materia de su competencia, a instancia de una visita reclamada por la Delegación en Segovia. Le acompañaron el subdirector general, señor Peñalver, así como el delegado del MOPU en Segovia, Sr. Sanz Blanco, y otros técnicos.

Aparte de visitar terrenos en San Ildefonso, San Rafael y El Espinar, se trataron temas importantes como el pleito planteado por

ICONA relativo a propiedad de los terrenos de la Dehesa, donde se programaba la construcción de 364 viviendas de tipo social; el estado lamentable de las 90 viviendas de San Millán y su urbanización correspondiente y asimismo comprobó el ritmo de las obras del polígono residencial «Nueva Segovia», estudiándose la posibilidad de construcción, en colaboración con el Ayuntamiento de la capital, de unos nuevos depósitos para el abastecimiento de agua.

A instancias de nuestra redacción, el Sr. Sanz Blanco nos ha informado sobre la visita y la problemática

surgida en alguno de los puntos tratados.

«Existe la posibilidad de que las viviendas de la Dehesa no se realicen».

«Si ICONA de Segovia —ha dicho— no retira el pleito contra el Ayuntamiento, ya que el asunto está sub-juicio y no puede ejercerse ninguna acción sobre los terrenos, existe la posibilidad de que las 364 viviendas sociales que se iban a construir en La Dehesa no se realicen». Al parecer, después de la mencionada visita, el ministerio tiene otras soluciones para estas viviendas, en caso de que ICONA no retire el pleito, y sería la de encarar un proyecto y comenzar las obras en el mes de enero o febrero en el polígono «Nueva Segovia». «Las parcelas ya están reservadas —añade el delegado— en caso de que el ICONA no desestime este contencioso, lo cual es inconcebible dada la función social que tiene; nos extraña que habiéndose permitido en esa misma zona, en su día, construcciones como el cuartel de la Guardia Civil o el Centro Penitenciario de Cumplimiento, hayan puesto un contencioso contra el Ayuntamiento ahora.»

«El ministerio reparará los desperfectos de las viviendas de San Millán».

Otro de los temas tratados en la reciente reunión fue el del estado lamentable de las 90 viviendas de San Millán y de su urbanización. «Aquí hemos extraído dos conclusiones —ha dicho—; el proyecto se desglosará en dos partes: primeramente lo relativo a los

portales, es decir, elementos comunes, para empezar las obras a finales de este mes de septiembre y ser ocupadas las viviendas en breve por los que hoy son adjudicatarios genéricos, y, posteriormente, una vez ocupadas, los mismos adjudicatarios harán una relación de los desperfectos de la vivienda para entregarles, bien en metálico una cantidad determinada, o el ministerio hará las obras correspondientes para que queden conformes los adjudicatarios. Es el camino más viable para re-

solver no sólo el tema de las 90 viviendas, sino el de todo el polígono de San Millán. Hay que agradecer a los futuros vecinos la espera sacrificada que han tenido».

«Se colaboraría con el Ayuntamiento para la construcción de unos nuevos depósitos de agua».

Finalmente, el delegado del MOPU indicó que también se había efectuado una visita al polígono

(Sigue en la pág. 5)

## Continúan produciéndose robos en domicilios de la capital

### Los mercados al aire libre, campo abonado para los carteristas

La alarma sigue existiendo entre el vecindario, porque los robos en los domicilios particulares, y los intentos, continúan a la orden del día. Rara es la ocasión en la que este tema no está presente en las tertulias, en los corros de amigos, porque la verdad es que estos hechos tienen realmente preocupados a los segovianos.

Los amigos de lo ajeno aprovechan cualquier ocasión para introducirse en los domicilios; también, cualquier vía de acceso a ellos, las ventanas o la propia puerta de entrada, que fuerzan con ganzúas, palanquetas y destornilladores.

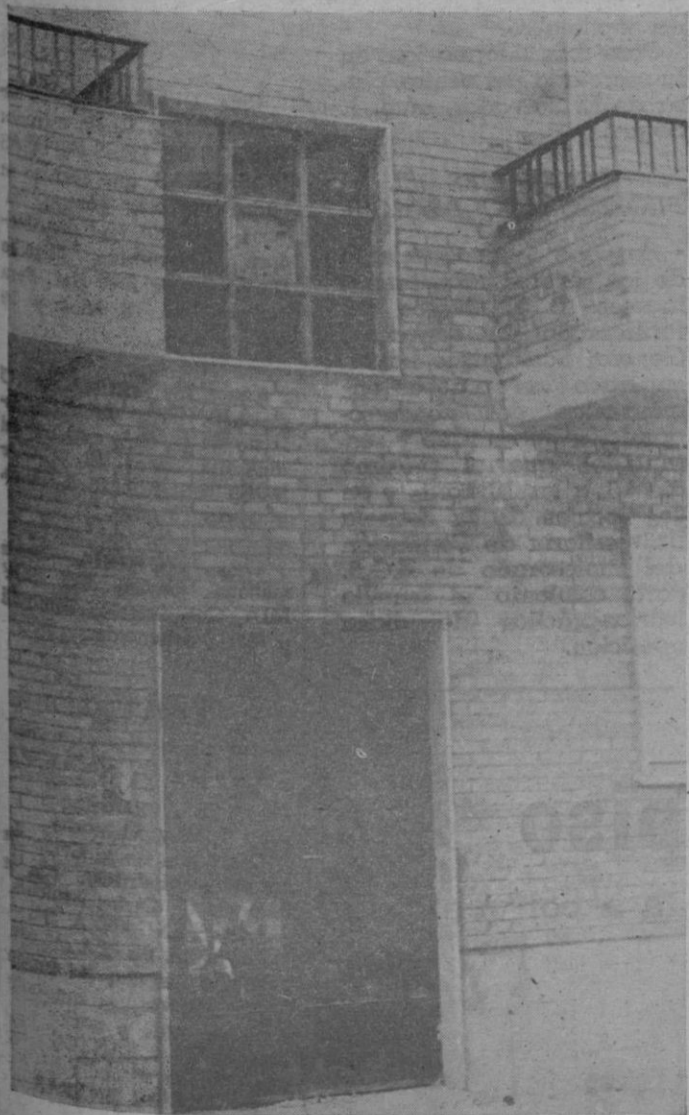
Tenemos noticias de algunos domicilios en los que últimamente se echaron en falta algunos objetos de valor; también otros donde todo el interior de la casa aparecía revuelto.

Algunas de las víctimas, por las fechas, horas y otras circunstancias en que se produjeron los robos, sospechan que los autores conocen a la perfección las costumbres de la familia, lo que pudiera hacer pensar en personas que se dedican a vigilar y controlar a sus posibles «destinatarios» de la tal desagradable visita.

Es preciso, pues, tomar las máximas precauciones y no tener descuidos que luego pudieran dar origen a lamentaciones. Aunque también es cierto que, incluso con precauciones por parte de los dueños de viviendas, se producen los robos.

### EN LOS MERCADOS

Por cierto, las aglomeraciones, y concretamente los mercados al aire libre, son ocasiones muy propicias para que los carteristas se apropien de lo ajeno. En estos mercados semanales que se celebran en la ciudad se suelen producir no pocas sustracciones. Recordamos que mañana habrá mercado en la calle de Colón y anejas, por lo que cuantos concurren a él deberán tomar las máximas precauciones.



Uno de los portales de las viviendas de San Millán, cristales rotos, destrozos en los portales... (Fotos Aurelio M.)

BLOQUES HORMIGON



SANTA TERESA

S. Gabriel, 34. Tel. 411450



## TEATRO

### «La venganza de la Petra», de Carlos Arniches

La Compañía Inestable Madrileña (C.I.M.) lleva en cartel un popular sainete del no menos popular autor alicantino (Carlos Arniches). Identificado plenamente con el Madrid de su época, el Madrid castizo, el Madrid zarzuelero y también sainetesco Arniches tomó del pueblo los argumentos de sus comedias—siempre está en ellas la moraleja—, dándoles a sus personajes encarnaciones caricaturescas de tipos castizos y poniendo en su boca el lenguaje del pueblo, pueblo que también terminó por incorporar a ese lenguaje, expresiones puramente arnichescas.

Un sainete de Arniches está fuera de tiempo, por supuesto, en nuestros días, y muchas veces el público actual no "coge" las intenciones del autor o sus juegos de palabras; sin embargo, este teatro de ayer nunca viene mal para recordar un estilo ya ido, sí, pero que marcó toda una época dorada en el teatro español. Aparte de que la comedia presentada ayer—y que hoy se repone—, "La venganza de la Petra" (o "Donde las dan, las toman"), tiene su especial gracia en el diálogo y en la acción. Gracias que los intérpretes se encargaron de acrecentar con una interpretación muy adecuada, bien llevada de la mano de José Osuna, experto en estas lides y buen conocedor del teatro sainetesco. Los tipos, en general, fueron exagerados e incluso caricaturizados por los intérpretes, cosa natural en el conjunto de la representación, que hubiera perdido gracia y esportaneidad si se hubiese tratado de actualizarla. La acción originaria se desarrolla en el Madrid del 1917, y así se representó, con soltura y gracia, por parte de todos los intérpretes. Que lo fueron Adrián Ortega, Ana María Morales, María Elías, Fernanda

Hurtado, Pedrín Fernández, Pepita Martín, Marjo Martín, José María Resel y José Montoya.

Los decorados y la ambientación—aquéllos de un gran acierto y originalidad y ésta con todo sentido para no salirse de tono en cuanto se refiere a la época de la comedia—dejan bien patente el gusto y estilo de un humorista de la talla de Antonio Mingote, que ha ideado un escenario simple, esquemático pero muy efectista.

P. M. C.

#### PROXIMAS REPRESENTACIONES

En el teatro Juan Bravo, se repone hoy, por la Compañía Inestable Madrileña, "La venganza de la Petra", de Carlos Arniches. Mañana la compañía de comedias cómicas de Zori Santos representará "Antes de entrar, dejen salir". Para el día 12 se anuncia la puesta en escena de "Doña Clarines", por la compañía de Ana Mariscal, y para el 19, la ya anunciada reposición de "Enseñar a un sinvergüenza", por la compañía de José Rubio.

#### Catorcena de San Justo y Pastor

En la noche de hoy y en la plaza de El Salvador, va a celebrarse la verbena de cierre de la Catorcena. A partir de las 11.30 de la noche y en la citada plaza serán desarrollados los últimos actos previstos, como es la verbena y los diferentes concursos de baile, entre los que destaca el de jotas castellanas para parejas, que especialmente ha sido dedicado a los matrimonios del barrio.



## Notas de la Enseñanza

### MATRICULA EN EL I. P. N.

Instituto Politécnico Nacional.—Se pone en conocimiento del público en general que está abierta la matrícula en este centro, hasta el día 20 del presente mes (antiguo Centro Nacional de Formación Profesional de 1.º y 2.º grados de Segovia).

#### Reválida del Grado de Maestría Industrial

De acuerdo con la resolución 13.234 de la Dirección General de Enseñanzas Medias (B.O.E. 18-5-78) se pone en conocimiento de todos los interesados que del día 10 al 15 de septiembre, ambos inclusive, que-

da abierto el plazo de inscripción para la convocatoria extraordinaria de reválida del Grado de Maestría Industrial que se realizará a partir del día 24 de septiembre.

A estas pruebas pueden acceder con diversas situaciones de actividad laboral, mayores de 21 años.

#### Pruebas para adultos, para la obtención del título de primer grado, técnico auxiliar

Se pone en conocimiento del público en general, que se van a realizar a partir del día 1 de octubre en este Instituto Politécnico (antiguo Centro Nacional de Formación Profesional de 1.º y 2.º grados), para la obtención del título de Formación Profesional de primer grado técnico auxiliar, en las distintas ramas y profesiones.

A ellas podrán concurrir todos aquellos operarios de la industria y servicios que puedan acreditar los requisitos exigidos en la disposición del 8 de marzo 77 (B. O. E. 12 marzo) y 8 de marzo de 78 (B. O. E. de 11 de marzo).

El plazo de matrícula está abierto hasta el día 10 de septiembre.

Para más información, en la secretaría del centro, plaza de El Salvador, núm. 1. Segovia.

#### OPOSICIONES DEL PROFESORADO DE E.G.B.

Se pone en conocimiento de los señores opositores a ingreso en el Cuerpo del Profesorado de Educación General Básica que hayan superado las pruebas eliminatorias del concurso-oposición (turno libre y restringido), que el próximo día 10, a las 10 horas y en los locales de la Escuela Universitaria de Formación del Profesorado de E.G.B. dará comienzo el cursillo teórico-práctico de dicha oposición.

## Información de Centros Oficiales

Gobierno Civil.—El Excmo. Sr. Coronel Gobernador Militar Acctal. comunica que por las fechas de esta Plaza se efectuarán ejercicios de tiro en el campo de Baterías, durante los días que a continuación se relacionan del presente mes de SEPTIEMBRE.

#### TIRO CON ARMAS PORTATILES

Los días: 11, 12, 19, 21, 25 y 26, de 9.00 a 13.00 horas.

El día 7, de 15.30 a 17.00 horas.

Lo que se hace público para general conocimiento y en evitación de posibles desgracias.

Segovia, 3 de septiembre de 1979.

El Gobernador Civil, Manuel Díaz-Miguel Morales.



## CARTELERIA de ESPECTACULOS

Cine CERVANTES.—Funciones 7,45 y 10,30, estrenos JUEGOS DE TRES ESPOSAS LIBERADAS, que ayer no pudo proyectar por no haberla enviado la distribuidora. Interpretan Mirella Darc y Marie José Nat. P. mayores de 18 años y acompañados.

Cine LAS SIRENAS.—7,45 y 10,30, larga duración, estreno de la obra maestra de cine moderno: EL CAZADOR, con Robert de Mayores 18 años.

Cine VICTORIA.—Después de mañana jueves: YO SOY MIA, Con Stefania Sandrelli y María Schneider.

## TEATRO JUAN BRAVO

Hoy miércoles, 5, 8 y 11 noche Despedida de la Compañía Inestable Madrileña, con comedia de Carlos Arniches LA VENGANZA DE LA PETRA

Mañana jueves, en función de tarde y noche ZORI Y SANTOS

presentan la comedia ANTES DE ENTRAR DEJEN SALIR

original de Richard Harris Leslie Darbon. En su 1.º aniversario por España.

AHORA:

# 10 años para pagar su piso

Por el precio mensual de un piso en alquiler y entrada a convenir.

Viviendas construidas con calidad

**DIRECTAMENTE, SIN INTERMEDIARIOS**



## Promotor: Fernando Pertierra

Información: Ezequiel González, 30 y Santa Eulalia, 9 (incluso sábados y domingos mañana)



# Información Local

Comisión Municipal Permanente

## Honda preocupación por la salubridad del agua

Se reitera de Sanidad un nuevo informe sobre estado de la misma

### Al MOPU se pedirá que acelere las obras del acuífero

sin duda el tema del agua colma las preocupaciones actuales de nuestro Ayuntamiento y sale a relucir desde hace ya varias reuniones, la última, en la Comisión Permanente de ayer, donde, entre otros acuerdos, se rechazó un informe técnico de la Delegación de Sanidad y Seguridad Social acordándose solicitar otro nuevo que especifique claramente el contenido bacteriológico del agua que hasta nosotros llega, agua embalsada, agua de fuente, etc. Al parecer, en el informe remitido hasta el Ayuntamiento por aquella delegación no se indicaba claramente la peligrosidad que nos podemos encontrar los segovianos al hacer uso de nuestro "agua potable". Fuentes cercanas al Ayuntamiento han indicado que no les asustaría un informe claro y rotundo sobre el agua ya que no se trataría ni de enfrentarse ni de alarmar a la población, sino de avisarla de los posibles riesgos y "además este informe serviría para ir con el por delante a la hora de reclamar y solicitar ayuda de la Administración". Por otra parte, también se ha podido saber que, al parecer, anteriores corporaciones tenían acostumbrada a la Delegación de Sanidad a remitir informes como el que ahora llegó al Ayuntamiento. Lo cierto es que las presuntas pésimas condiciones sanitarias del agua de nuestra capital preocupan de lleno al Ayuntamiento, como ayer lo demostró en la rueda informativa que mantiene al final de las comisiones permanentes con los informadores locales.

#### REFERENCIA DE LA SESION

En general, el resto de los puntos del orden del día no salieron del trámite normal, excepto otros acuerdos tomados como urgencia, alguno de ellos a instancia de los socialistas y otros del grupo ucedista, pero que fueron aprobados por unanimidad. Presidió el titular, señor López Arranz, asistiendo los tenientes de alcalde en su totalidad.

Leída y aprobada el acta de la sesión anterior se conoció una comunicación del alcalde de Bernuy sobre el abastecimiento de agua a la citada población y solicitando dos representantes del Ayuntamiento para la composición de una junta que estudie este problema. La junta estaría formada por los ayuntamientos de Bernuy, La Lastrilla y Segovia (Zamarramala) que son los implicados en el problema.

La Permanente conoció, dando traslado a los interesados, sendos escritos de la Dirección General de Administración Local en relación con petición de reclasificación de plazas de conductores del parque móvil y de una de aguacil, y otro de la misma dirección general referente al expediente de modificación de coeficiente retributivo a funcionarios de la escala técnico-administrativa.

#### LICENCIAS DE OBRAS

Ante dos escritos de ICONA en solicitud de informe en relación con petición de licencia deducida por colocación de puerta en camino pecuario del barrio de Revenga e instalación de tubería en el mismo barrio instaladas por don Pedro García Alonso y por don Agustín Saiz Aldea, respectivamente, se acordó iniciar expedientes sancionadores e instar a los propietarios para que soliciten la oportuna licencia.

Se concede licencia a doña Luisa Fernández para conversión de jardines en terraza en la calle San Antonio; igualmente se conceden licencias a don Alberto García Herranz y a doña María Paz Rincón para apertura de zanja en la carretera de San Cristóbal y para construcción de edificio para vivienda en Madrona, respectivamente. También se concede, pero previo informe de la Comisión de Policía Urbana, licencia para adaptación de local en la calle Muerte y Vida solicitada por don Antonio Vaquero Contreras. Se desestima la reclamación de don Rafael Cabello sobre reforma de muro embocadura entre estación de autobuses y finca de su propiedad.

En transportes y tráfico urbano se remite a la comisión informativa la propuesta de creación de cuatro paradas auto-taxi en zonas de crecimiento de la ciudad.

Finalmente no se autorizaron gastos ya que no llegó ninguno al tope mínimo de 50.000 pesetas establecidas y se aprobaron las facturas.

#### ANALISIS DEL AGUA

En urgencias, la Permanente, ante el informe técnico sobre el agua remitido por la Delegación de Sanidad y Seguridad Social, acordó solicitar uno nuevo "que contenga análisis químico y bacteriológico, incluyendo fuentes como la de "La Fuencisla", que no están en la red de abastecimiento".

#### ACUIFERO

También se acordó interesar del MOPU que se acelere la terminación de las obras de conducción de las aguas profundas de Madrona, dadas las circunstancias actuales por las que pasa la ciudad. Se pidió que se ejecuten las paralizaciones de obras acordadas y aprobadas en anteriores sesiones, y para terminar se llegó a cuatro puntos para resolver el tema de las horas extraordinarias del personal y ante los ciertos retrasos en las retribuciones de esas horas que son: restringir las horas extraordinarias, recabar estudio de la Comisión de Hacienda y Personal sobre dicho tema, proponer para estas horas el informe previo del interventor y que los partes de trabajo lleven el visto bueno del jefe de servicio y del concejal delegado o presidente de la comisión.

## El MOPU colaboraría con el Ayuntamiento...



En el polígono "Nueva Segovia", en construcción, se podrían construir las viviendas sociales de la Dehesa.

Viene de la pág. 3)

«Nueva Segovia» —cuya infraestructura es de primera calidad— y se le explicó al director general la ubicación del lago natural para qué diera su «visto bueno», ya que hay que realizar un proyecto reformado.

Parece ser que también se analizó la posibilidad de construcción de un nuevo

depósito de agua, suprimiendo la construcción del que hay que instalar en el polígono «Nueva Segovia» y haciendo un depósito general para toda la ciudad, así se evitarían los grupos autobombas en algún grupo de viviendas y la gravedad haría llegar el agua a todas las viviendas sin necesidad de estos grupos.

«El ministerio invertiría

el dinero a emplear en la construcción del depósito en "Nueva Segovia" para construir, conjuntamente con el Ayuntamiento, unos depósitos para toda la ciudad; de esta forma se aumentaría la capacidad de embalse en los depósitos y se subiría la cota en altura respecto a la situación actual».

A. M.

J	V	S	D
1	2	3	
7	8	9	10
14	15	16	17

## agenda

JUEVES 9 DE SEPTIEMBRE  
Van 249 días de 1979; faltan 116.

Sol: De 6,46 a 19,39.  
Santoral: Santos Zacarías, Porfirio, Donaciano y Germán.  
Pensamiento: "La personalidad es para el hombre lo que el perfume para las flores".  
(Sentencia inglesa)

### Farmacias de guardia

PARA HOY

Plaza de Franco, 13.

### Lotería Pro Ciegos

Premiado, ayer: Núm. 002.

### Teléfonos

Policía ... ..	42516
Guardia Civil ... ..	421109
Bomberos ... ..	422224
Telegramas ... ..	222009
Urgencia S. O. E. ... ..	413499
Cruz Roja ... ..	411433
(Ambulancias)	

Trabajemos todos  
por una Segovia  
más limpia

(Es una recomendación  
de EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA)

SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA

Mañana comienzan las fiestas patronales

Durante los pasados días 1 y 2 se celebraron diversas competiciones en Santa María la Real de Nieva, como preludio para las fiestas patronales, que se iniciarán mañana, jueves. A las 11 será clausurada la Semana Cultural y se inaugurará la exposición de tapices, pintura, dibujo y artes plásticas en el claustro románico de la iglesia. A las 12, natación; a las 5, ciclo-cross; 8, final del novenario a la Virgen de la Soterraña, y a las 9,15, el pregón de las fiestas, que estará a cargo de doña María de los Dolores Cuenca Alvarez, delegada provincial de Cultura. Luego se hará la proclamación de la reina de las fiestas y damas de honor y se izarán las banderas que presidirán las fiestas. A las 10,30, actuación de Hadit, y a las 12,30, verbena amenizada por Los Diamantes.

Viernes 7.—10, en la ermita, una preparación espiritual; 12, inauguración de las fiestas, actuando la banda de música de la Academia de Artillería. 5, vísperas y primera procesión; 8,30, ofrecimiento de cirios, emotiva y fervorosa ceremonia ante la Virgen; 12, bailes privados.

Sábado, 8.—Fiesta mayor, con dianas y "baje de las brujas"; 11,30, misa solemne, con homilía a cargo de don Andrés Rodao Olmos; la parte musical correrá a cargo de una capilla con orquesta. A las 1, concierto por la banda de música de la Academia de Artillería; el Ayuntamiento ofrecerá un vino de honor a los invitados oficiales. 6, procesión, en la que actuarán danzarines. 8, bailes públicos, y a las 9, fuegos artificiales.

Domingo, 9.—A las 9, dianas. 12, misa. 12,30, festival de danzas castellanas actuando los grupos de Armuña y Cabezuela; seguidamente concierto por la banda de música de la Academia, 6, corrida de toros con ganado de hermanos Sánchez Arjona, de Salamanca, para el rejoneador Gregorio Muñoz "El Rubio" y los diestros Gabriel de las Casa y Félix López "El Regio". A las 9, baile público y fuegos artificiales, con concierto de la banda de música de la Academia.

Lunes, 10.—A las 12, clausura de las exposiciones. 12,30, juegos infantiles. 1, concierto por la banda de la Academia.

5, partidos de pelota. 6, concurso de disfraces infantiles. 8, bailes públicos.

Martes, 11.—A las 5, frontonis. 12-noche, verbena.

Miércoles, 12.—8, honras fúnebres por los cofrades fallecidos.

Sábado, 15.—4, tirada al plato.

**El índice de peligro de incendio forestal**

**hoy es EXTREMO**



Por el bien de todos, sea responsable. Si se quema el monte, ya no hay vida.

colabore con **ICONA**

«COMANDO TXIKIA», DE JOSE LUIS MADRID

Nacionalidad, española. Productora, Servi Films, S. L., 1977. Director, José Luis Madrid. Intérpretes: Juan Luis Gallardo, Paul Náschy, Tony Isbert, José Antonio Caines.

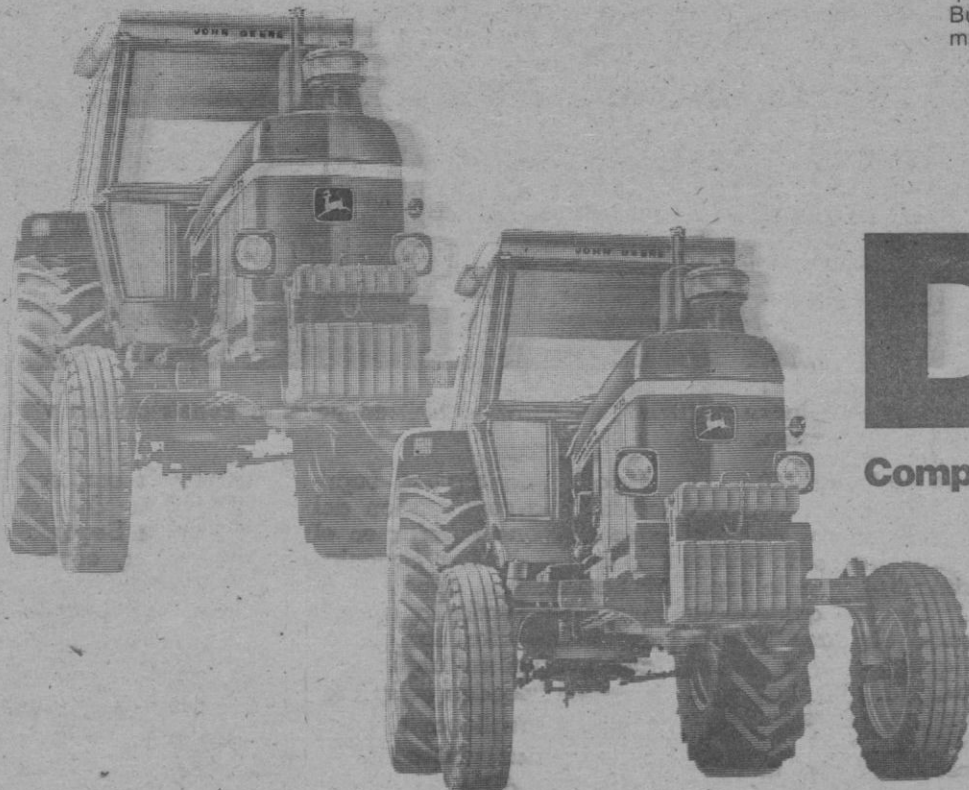
El filme narra los antecedentes y la preparación por el comando Txikia, de Eta, del atentado contra el entonces presidente del Gobierno, Luis Carrero Blanco. Hay una cantidad de datos verdaderamente muy completa sobre este suceso, y especialmente de la que se refiere a la preparación del hecho. En este aspecto el filme tiene un valor claro. Cuenta sencillamente, sin entrar a decir quiénes eran los buenos o quienes los malos, con frialdad casi, las cosas como ocurrieron. Se nos dice, como ya sabíamos, que al principio se trataba de conseguir el secuestro del vicepresidente del Gobierno, pero las cosas y los planes cambiaron cuando Carrero fue nombrado presidente del Gobierno, y entonces los mandos de Eta deciden asesinarle, y no saben si hacen bien o mal.

El guión del filme no es bueno. Su realización tampoco es ágil, pero el tema, por encima de todo, se impone, porque cuenta una serie de verdades. Hay que decir también que la fotografía de Santander, de San Sebastián, del Pirineo, de Madrid, etcétera, tiene un valor y un interés indudable. Puede ser que pensemos que el vicealmirante era un señor que estaba sentenciado a muerte ya, en cierto modo y que cada día que pasaba eran veinticuatro horas de vida que ya no le quedaban. Eso no lo sabía nadie salvo unos pocos miembros de Eta, pero éste es uno de los pensamientos que sin duda ahora nos asaltan cuando vemos este filme.

R. B.

Si no estoy yo, está mi gemelo. (Este es el sistema)

¿Sabía usted que me han fabricado aquí, en España, ya con todos los recambios que pueda necesitar en mi vida? Pues es verdad. Lo que quiere decir que, vaya a donde vaya, un gemelo irá conmigo para que si, por desgracia, yo tuviera que estar más de una semana en revisión, otro hermano español ocupe de inmediato mi lugar. (Si usted lo piensa en plan humano parece ciencia ficción, ¿verdad?). Pero, para nosotros, los tractores John Deere, fabricados en España, es cosa de nuestro sistema. Por eso mi dueño está seguro de que si él así lo quiere, su campo no estará ni un solo día sin trabajar. Los hombres John Deere lo llaman garantía. Y la ofrecen desde ahora por 5 años. Esta, y otras razones hacen que la gente nos llame los "Juan sin Miedo". Bueno... es que formando parte de un sistema como éste, ¿quién le tiene miedo a nada!



**John Deere**

Comprar un John Deere es como comprar dos.

Concesionarios  
**COMASE**  
Atalaya, 3 - Polígono Industrial "El Cerro"  
Tel. 42 13 12  
SEGOVIA





## La situación del orden público en Euskadi, tema del próximo Consejo de Ministros

### También la modificación del Código Civil en materia de matrimonio y divorcio

Situación del orden público en el País Vasco, creación del Consejo de Seguridad Nuclear, proyecto de ley sobre diversas modalidades de referéndum y modificación del Código Civil en materia de matrimonio y divorcio serán algunos de los temas más importantes que el viernes abordará el Consejo de Ministros. También podrían ser estudiados los proyectos de desarrollo constitucional que, según el calendario previsto por el Gobierno, están pendientes de su remisión al Congreso y que han sufrido retraso por causa de las vacaciones oficiales de agosto. Se trata de los proyectos de ley de regulación de la huelga y de la Administración Central del Estado.

#### CONGRESO

##### Temas de la próxima sesión plenaria

La Mesa y Junta de portavoces del Congreso acordaron ayer que la Cámara celebre sesión plenaria los próximos días 12 y 13. Entre los puntos del orden del día destacan:

— Proyecto de ley por el que se crean las universidades de Alicante, Cádiz, León y Politécnica de Las Palmas.

— Ratificación de los acuerdos entre España y la Santa Sede.

— Debate sobre la toma o no en consideración de las proposiciones de ley: estatuto de los trabajadores (presentada por el PCE), divorcio (PSOE) y montes vecinales (UCD).

— Proposiciones no de ley: errores en el censo electoral (CD), planes del Gobierno sobre educación

de niños menores de seis años (PSOE) y guarderías infantiles (PSOE).

La Mesa del Congreso acordó, asimismo, que todos los jueves en que se celebre sesión plenaria se

dedicarán tres horas a interpellaciones y preguntas. Sobre el plan económico del Gobierno se determinará en una próxima reunión el trámite parlamentario que ha de seguir el texto.

## Iniciación del trámite de audiencia para Letamendía y Monzón

La Mesa de la Comisión de Suplicatorios del Congreso celebró ayer tarde una reunión para estudiar el procedimiento a seguir en la petición de procesamiento de los diputados señores Letamendía y Monzón, de Herri Batasuna, realizada por el Tribunal Supremo por «supuesto delito de desacato a la autoridad y apología del terrorismo».

Al terminar la reunión, el presidente, señor Pin Arbo-

leda, informó que la Mesa acordó los siguientes puntos: iniciar el trámite de audiencia de los interesados a través del correspondiente procedimiento; comunicar a los interesados el inicio del trámite de audiencia; establecer a través de la Mesa del Congreso la fecha en que tendrá lugar la audiencia, y pedir a la Mesa del Congreso que se computen los plazos para convocar la Comisión de Suplicatorios.

#### Regionalismo

## PRIMER REPORTAJE DE «CASTILLA PRESS»

Se ha publicado en la «Hoja del Lunes» de Valladolid el primer reportaje difundido por «Castilla Press», agencia de información regional creada hace algunos meses por varios periodistas castellanos, con sede en Valladolid.

«La agencia —según una nota elaborada por sus componentes— está avalada por una operación financiera en la que participan importantes sectores económicos de la región y en la que el grupo de redacción se encuentra en igualdad de aportación, lo que hace pensar en un futuro, al menos, sin interferencias».

El radio de acción de «Castilla Press» se extiende a las ocho provincias castellano-leonesas que forman parte del ente preautonómico, es decir, Burgos, Soria, Segovia, Avila, Palencia, Zamora, Salamanca y Valladolid. Los periódicos leoneses no se interesaron por la idea ni se mostraron partidarios de aceptar los trabajos que pudiera facilitarles la nueva agencia de prensa.

El presidente del Consejo General de Castilla y León, Juan Manuel Reol Tejada, ha enviado cartas a los medios informativos de la región en las que pide que se tenga en consideración a la nueva agencia.

#### PAIS VASCO

## Nuevos incidentes anoche

Después de un paréntesis de normalización en el País Vasco, durante el día de ayer, a partir de las primeras horas de la noche, según las informaciones facilitadas por las agencias, volvieron a repetirse los incidentes en las tres provincias vascas y Navarra, aunque con menor virulencia y protagonizados por núcleos menores de personas, informa «ABC».

En San Sebastián, varios centenares de manifestantes fueron disueltos en la avenida de Es-

paña por la Policía Nacional, que hubo de retirar barricadas y coches cruzados en la calzada; la Fuerza Pública apenas usó los medios antidisturbios.

La carretera Madrid-Irún fue cortada en Rentería y la autopista Bilbao-Behobia, a la altura de Beraun.

El Gobierno Civil de San Sebastián, así como las dependencias anexas de la Comisaría fueron desalojadas anoche, a raíz de una llamada anónima anunciando la colocación de un artefacto explosivo.

En Bilbao donde la manifestación había sido desconvocada por la mañana, terminó celebrándose a las siete de la tarde con enfrentamientos con la Policía Nacional que repelió a los revoltosos con pelotas de goma. También se levantaron barricadas. Un grupo de jóvenes interceptó durante una hora y media la carretera Bilbao-Santander hasta que se dispersaron voluntariamente a las diez de la noche.

En Vitoria, la salida del funeral por Ignacio Quijeras concentró a unas cien personas, que gritaron contra la Policía y a favor de ETA. Fueron disueltos sin medios antidisturbios.

En Pamplona, unas 500 personas recorrieron las calles, solidarizándose con los alcaldes encerrados en protesta contra la central nuclear de Valdecaballeros. La manifestación antinuclear fue disuelta por la Policía, con la que se registraron enfrentamientos y algunos coches fueron atravesados en las calles del casco viejo de la ciudad.

## EN POCAS LINEAS

«Diario Regional» volverá a publicarse en fecha próxima, tras dos meses en que no salía a la calle por dificultades económicas de los propietarios. Al parecer, el grupo Mundo ha adquirido el 70 por 100 de las acciones del citado diario vallisoletano.

Una comisión de los alcaldes y concejales encerrados en el Ayuntamiento de Cuart de Poblet (Valencia) emprendió viaje a Madrid esta mañana, acompañada por el presidente del Consell, José Luis Albiñana, y el de la Diputación de Valencia, Manuel Girona. Su objetivo es entrevistarse con el ministro del Interior.

En un artículo titulado «Sobre el programa económico gubernamental», y que ocupa tres páginas de «Mundo Obrero», diario del PCE, el secretario general de este partido, Santiago Carrillo, califica el texto de dicho programa como una «fuga hacia atrás» y dice que hace falta un plan que oriente el crecimiento, que distribuya el esfuerzo y los sacrificios y que conduzca a una meta consciente.

El director de la red de emisoras de Radio Nacional de España, Luis Angel de la Viuda Pereda, ha puesto su cargo a disposición de la Dirección General de RTVE. Al parecer, la próxima aprobación del estatuto de RTVE ha impulsado al señor De la Viuda a tomar esta decisión.

La Comisión General de Subsecretarios se ha reunido a las diez y media de esta mañana, en la Moncloa, para preparar el orden del día del próximo Consejo de Ministros.

PRIMERA FIRMA NACIONAL  
DEDICADA A LA FABRICACION DE ADITIVOS  
PARA LUBRICANTES Y CARBURANTES

### NECESITA CONCESIONARIO DE PRODUCTOS DE GRAN CONSUMO

EN EXCLUSIVA para provincia de SEGOVIA, para sus divisiones de «AUTOMOVILES Y CAMIONES», «INDUSTRIAL» y «AGRICOLA». También necesitamos para otras provincias.

Se ofrece:

- Productos de gran rotación y precios competitivos.
- Garantía de calidad y abastecimiento.
- Control y dirección de su propio negocio.
- Oportunidad en negocio acreditado con amplios beneficios.

Se requiere:

- Persona o firma con solvencia.
- Disponer de capital mediano volumen.

Interesados dirigirse por escrito, detallando la máxima información sobre solvencia y características personales o de su negocio a:

LUIS MARTINEZ ARRIZBALAGA  
San Martín, 5-5.º B. SAN SEBASTIAN



LABORAL

**El convenio de grandes almacenes, de Madrid, lleva más de cinco meses pendiente de homologación**

Madrid, 4. - La federación estatal de trabajadores del comercio de UGT ha hecho público un comunicado en el que manifiesta su más enérgica protesta ante el retraso en la homologación del convenio colectivo de grandes almacenes. Dicho convenio afecta a más de 50.000 trabajadores y fue presentado para la correspondiente homologación a la dirección general de Trabajo en la primera quincena del mes de marzo. La no homologación del mismo después de transcurrido más de 5 meses supone, para la central socialista, una inadmisibles ingerencia de la administración contra la voluntad de las partes que negocian y firman el convenio.

La federación estatal de trabajadores del comercio de UGT ante este retraso manifiesta su decisión de emplear la presión necesaria para forzar a la administración a la rápida homologación de dicho convenio colectivo.

**LOS MINEROS DE SAN FINX INICIAN UN ENCIERRO**

Santiago de Compostela,

5. - Trece mineros de las explotaciones de wolfram y estaño de San Finx, en el municipio de Lousame, iniciaron ayer un encierro a 200 metros de profundidad, en demanda de diversas reivindicaciones planteadas a la empresa.

En estas minas trabajan 55 personas, que han permanecido en huelga durante quince días para apoyar sus peticiones, en demanda de un salario de 35.000 pesetas, tres pagas extraordinarias, treinta días de vacaciones, horarios de trabajo adecuados a las condiciones de las minas, medidas de seguridad e higiene y derechos sindicales.

Un portavoz de los mineros reclusos manifestó a Efe que el propietario de la empresa no ha atendido a las reclamaciones que le vienen siendo planteadas desde hace tres meses y, tras haber agotado el plazo de la huelga legal, iniciaron el encierro que pretenden mantener mientras no se atiendan sus reivindicaciones.

Tras iniciarse el encierro, los trabajadores celebraron

una asamblea en la que acordaron iniciar gestiones con la delegación provincial de Trabajo para conseguir que inicien las negociaciones que vienen demandando de la empresa.

**PROSIGUE ENCIERRO DE MINEROS EN SAN FINX**

Lousame (La Coruña), 5. Trece mineros de Lousame, que tienen como rehén al facultativo de minas, Celestino González González, prosiguen el encierro en uno de los pozos de las minas de San Finx. Los encerrados se encuentran desde la mañana de antecayer a unos 180 metros de profundidad con una temperatura de 6 grados bajo cero para que la empresa atienda sus peticiones de aumento de sueldos, vacaciones de treinta días y mejores condiciones de seguridad e higiene en el trabajo.

**GUIA MEDICA Y SANITARIA**

**Doctor Felipe Rivas Santirso**  
Medicina General  
Reumatología  
Consulta diaria de 4 a 7  
Calle Andrés Reguera, 6,  
Dpd.º, 3.º D  
Tf. 420979

**Doctor N. JIMENEZ MUÑOZ - DELGADO**  
TOCÓGINECOLOGO  
Jefe de Servicio de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.  
Consulta previa petición de hora (de 4 a 6 de la tarde), lunes, martes y viernes  
Gobernador Fdez Jiménez, 11, 5. A. Telf. 428624.

**LUIS DE ANDRES SOLER**  
Cirujano callista (Podólogo)  
Consultas diarias de 4 a 6, salvo sábados y festivos.  
Roble, 12.  
Teléfono 425106

CULTURA

**«I Semana Cultural de Portugal», en Salamanca**

La «I Semana Cultural de Portugal» ha sido inaugurada en esta ciudad, con asistencia del embajador de Portugal en España, Victor Cunha Rego, y el presidente de la Diputación de Salamanca, Antonio Gómez Rudolfo. El embajador de Portugal manifestó la necesidad de unión entre los dos países en un breve discurso de inauguración. Por su parte, el presidente de la Diputación declaró que las relaciones hispano-lusitanas deben abarcar aspectos económicos y sociales, y se pronunció a favor del aumento de los puestos fronterizos.

La «I Semana Cultural de Portugal» consistirá en una serie de actos y conferencias sobre la situación política, el cine, el folklore, etc. Está organizada por el Instituto de Cultura Alfonso X El Sabio y patrocinada por el Ministerio portugués de Asuntos Exteriores y la Secretaría de Estado de Cultura de Portugal.

**DICCIONARIO CIENTIFICO-TECNICO ESPAÑOL**

La comisión de terminología de la Real Academia de Ciencias ha terminado dos nuevos fascículos con definiciones de carácter provisional sobre matemáticas y biología, que formarán parte del primer diccionario español científico-técnico que tenga en cuenta los últimos hallazgos de la ciencia y de la técnica y su adaptación a nuestro idioma.

**FALLADO EL CERTAMEN PERIODISTICO CON MOTIVO DE LA FIESTA DEL AJO EN LAS PEDROÑERAS**

Xavier Domingo ha sido galardonado con el primer premio y ajo de bronce en el certamen periodístico dedicado al ajo de la localidad de Las Pedroñeras, en Cuenca, por su trabajo publicado en «Cambio 16» titulado «Pedroñeras, capital de España», dotado con cien mil pesetas. El segundo premio, dotado con 25.000 pesetas, ha recaído en Rafael Fernández Pombo.

**CARLOS SAURA CON «MAMA CUMPLE CIEN AÑOS» ROMPE SU ANTIGUA CLAUSTROFOBIA**

La última película de Carlos Saura, «Mamá cumple cien años», se presentará en el próximo Festival de Cine de San Sebastián. El filme no tiene nada que ver, en general, con las películas anteriores de Saura, aunque él mismo afirma que reconoce su reiteración y obsesión por ciertos temas. Al parecer se trata de una comedia delirante que rompe con el pasado de su obra, donde la claustrofobia había cercado prácticamente a Saura dentro de unas constantes donde el hermetismo y el hieratismo tenían cabida. «Mamá cumple cien años» es, según todos los indicios, la continuación de «Ana y los lobos». Como se recordará, en la misma Saura analizó concienzudamente todos los traumas de la sociedad española —el sexo, El Ejército, la Iglesia— dentro de un tono casi aterrador e indiscutiblemente crítico.

**LA PELICULA «EL PROCESO DE BURGOS» SE ESTRENARÁ EN EL FESTIVAL DE SAN SEBASTIAN**

La película «El proceso de Burgos» será estrenada el próximo día 15 en el Festival Internacional de Cine de San Sebastián.

El mayor problema con que se han encontrado el director y los técnicos que han trabajado en este film ha sido el de su duración. Se han recogido testimonios de los 16 militantes de ETA protagonistas del juicio y de los abogados que los representan, así como numeroso material informativo. Después de una selección la duración del film será de dos horas y 14 minutos.

**21 CERTAMEN INTERNACIONAL DE CINE DOCUMENTAL, DE BILBAO**

Se va a celebrar el 21 Certamen Internacional de Cine Documental y Cortometraje de Bilbao, que tendrá lugar del 3 al 8 de diciembre de 1979. Este certamen es como una manifestación cultural de Vizcaya, en colaboración con el Ayuntamiento de Bilbao, Diputación Foral de Vizcaya, Consejo General del País Vasco y organismos culturales y entidades particulares. El certamen se celebrará bajo el lema «Por la imagen a la comprensión entre los hombres». La inscripción de los films deberá estar hecha antes del 22 de octubre a la calle de Arbieto, 3-2., Bilbao-8, España.

**EFEMERIDES NACIONALES**

- 1319 Nace en Balaguer (Lérida) el rey Pedro VI de Aragón «El Ceremonioso». Luchó junto a los reyes de Castilla y Portugal contra los moros ganando las batallas de Río Salado.
- 1566 Muere Solimán II El Grande, el más célebre de los sultanes otomanes, enemigo declarado de Carlos I de España.
- 1567 El duque de Alba crea en Flandes el Tribunal de La Sangre, confiando que por medio del terror llegara a dominar el país ya en franca sedición.
- 1599 Consagración del altar mayor de la catedral de Barcelona.
- 1638 Después de veintitrés años de unión estéril con Luis XIII la reina Ana, hija de nuestro Felipe III da a luz el futuro Luis XIV.
- 1883 Nace en Barcelona el ingeniero y físico Esteban Terradas.
- 1907 Nace en Granada Primitivo Quintana, doctor en Medicina, que contribuyó notablemente a la implantación del seguro de enfermedad en España.



# Televisión

## «TESTIMONIO DE DOS HOMBRES»

La miniserie —de seis horas— de la MCA «Testimonio de dos hombres» es otro hito televisivo comparable a otros recientes éxitos de la misma MCA, tales como «Capitanes y reyes», «Séptima Avenida», etc. El interés de la narración viene avalado por el simple hecho de que el autor Taylor Caldwell —avezado novelista de más de 30 «bestsellers», entre los que figura la citada «Capitanes y reyes»— logró vender hasta medio millón de ejemplares de «Testimonio de dos hombres» y otro millón y medio en edición de bolsillo, tras permanecer por un año en la lista de los mejores del «New York Times».

«Testimonio de dos hombres» es algo más que un gran espacio de entretenimiento dramático. La trama se centra en torno a la figura de un médico doctor, idealista y algo arrogante, que trata de introducir nuevos métodos profesionales y de combatir la rutinaria ineficacia en medicina. Su empeño profesional y mundo inferior y familiar le arrastrarán a enfrentarse a un matrimonio desastroso, a una eventual acusación de asesinato y a toda una serie de dramáticas peripecias que le impiden unirse a la mujer a quien ama.

David Birney encarna el papel del personaje principal, Jonathan Ferrier, y resultará familiar al público por sus actuaciones en «Serpico».

Barbara Parkins interpretará un doble papel. Es, por una parte, la madre del doctor Jonathan, Marjorie Ferrier, e interpreta la figura de Hilda Eaton. Barbara Parkins es conocida por sus brillantes actuaciones en «Capitanes y reyes», «Jennie», así como en el filme «El valle de las muñecas».

Steve Forrest, también conocido del público por el reciente éxito de la serie «SWAT», da vida al doctor Martin Eaton, eterno amante de la Srta. Parkins. El doctor Eaton está convencido de que la pérdida de su hija ilegítima obedece en última instancia al aborto practicado por Jonathan.

Ralph Bellamy, otro actor avalado por numerosos títulos, es ahora el inepto doctor Jim Spaulding, responsable de la muerte injustificada de un paciente.

Actores también de amplia notoriedad para los aficionados son: Theodore Bikel, como Peter Heger, un padre que mantiene una extraña actitud frente a su atractiva hija, y Tom Bosley, en el papel del doctor Louis Hedler, jefe del departamento de cirugía.

Otras estrellas que dan animación al extraordinario reparto de «Testimonio de dos hombres» son: J. D. Cannon —que participó en la serie de TV «McCloud»— en la figura del senador oportunista Kenton Campion; Dan Dailey, como padre McGuire; Leonard Frey, David Huffman, Ray Milland, Margaret O'Brien, Laurie Prange, Linda Purl y William Shatner.

El productor ejecutivo de una serie que reúne a tanto profesional de prestigio tenía que ser una persona de excepcionales cualificaciones. Este hombre es Jack Laird, tres veces ganador del «Emmy Award». Entre otras, «Kojak» es una de las recientes series producidas por Laird.

«Testimonio de dos hombres» comenzó a filmarse en febrero de 1977, con la particularidad de que en el rodaje participaron dos unidades de producción, cuyo ritmo y filmación simultánea exigió en ocasiones que los actores David Birney y Barbara Parkins tuvieran que «volar pedaleando» de una unidad de producción a otra.

«Testimonio de dos hombres», que seguirá a «Patty Hearst», da comienzo mañana jueves, día 6, para concluir el día 13, también dentro de «Grandes Relatos».

## NUEVA SERIE: «EL JUICIO DE LEE HARVEY HOSWALD»

### UN JUICIO IMAGINARIO

A partir del próximo día 14, viernes, en sustitución de «Testimonio de dos hombres» y dentro de la serie «Grandes Relatos», TVE comenzará la emisión de la producción norteamericana «El juicio de Lee Harvey Oswald».

Esta nueva serie, que consta de tres episodios de una hora de duración cada uno, en color, tiene el siguiente reparto:

Anson «Kip» Roberts, Ben Gazzara; Mathew Arnold Weldon, Lorne Greene; Lee Harvey Oswald, John Pleshette; Marina Oswald, Mo'Nique; Jan Holder, Frances Lee McCain; Ewbank, Lawrence Pressman; Melvin Johnson, Charlie Robinson, y Blandings, George Wyner.

El guión original de «El juicio de Lee Harvey Oswald» fue escrito por Robert E. Thompson, autor también del de la película «Danzad, danzad, malditos» (Thy shoot horses, don't they?). La serie ha sido realizada bajo la dirección de David Greene, galardonado con un Emmy por su labor como director de la famosa serie «Raíces». En la producción, Charles Fries y Richard Freed.



John Pleshette, en el papel de Lee Harvey Oswald, correspondiente a la serie «El juicio de Lee Harvey Oswald» que, dentro de «Grandes relatos», comienza a emitirse el día 14.

### SI OSWALD NO HUBIESE MUERTO

¿Qué hubiera sucedido si Lee Harvey Oswald, el supuesto asesino del Presidente John F. Kennedy, hubie-

ra vivido y sido llevado a juicio? ¿Se le hubiera declarado culpable o inocente?

«El juicio de Lee Harvey Oswald» plantea estas obsesiones preguntas. La serie aborda uno de los

más impresionantes sucesos de la historia de este siglo: el asesinato de John F. Kennedy.

Ya que Lee Harvey Oswald no vivió para ser juzgado, la premisa de esta producción es ficticia.

## CANCIONES DE UNA VIDA: LOS TRES SURAMERICANOS



«Los Tres Sudamericanos» ocupan el espacio «Canciones de una vida», que presentado por Aurora Claramunt y José Luis Barcelona, podremos verlo el próximo día 13, jueves, por el primer programa.

ACCESORIOS LA UNIÓN

Arranque instantáneo  
torrente de luz

Avda. Fernández Ladreda, 16  
Teléfonos 412611 y 413365

SEGOVIA

Baterías TUDOR

# «CUMBRE» DE PAISES NO ALINEADOS

## TITO RESPONDE A CASTRO

La Habana, 5.—El presidente de Yugoslavia, Josif Broz Tito, parecía ayer haber perdido la batalla por el control del movimiento de no alineados al responder a Fidel Castro con un discurso moderado que sólo provocó un aplauso.

Tito, en su esperado discurso, planteó una línea mucho más moderada que la del presidente Castro en su discurso inaugural, procuró salvar la unidad del movimiento, más que nunca amenazado de cisma y eludió condenas dramáticas a países miembros del movimiento.

Fidel Castro había utilizado el incienso y el látigo, el primero para los más radicales, la Unión Soviética y el socialismo en general, el segundo para Egipto, Israel, Guatemala, Sudáfrica, China, Estados Unidos y lo que describió como fuerzas interesadas en hacer fracasar la marcha del movimiento no alineado.

### CONDENA A EGIPTO

El grupo árabe en la VI «cumbre» de los no alineados que sesiona en La Habana va a pedir la expulsión de Egipto del movimiento y la condena de Israel. Por otra parte, Libia propone la reforma de la Carta de las Naciones Unidas y la eliminación del derecho de veto para el organismo internacional.—Efe.

### PIDEN LA AUTODETERMINACION DEL PAIS VASCO

Según el partido abertzale Hasi, la coordinadora Kats y la coalición Herri Batasuna han firmado conjuntamente un telegrama dirigido al presidente de la sexta conferencia de países no alineados para exigir el reconocimiento del derecho de autodeterminación del País Vasco, solidarizándose con los pueblos oprimidos, informa Logos.—Efe.

### SADAT:

## «Los derechos palestinos no son incompatibles con los israelíes»

Haifa (Israel), 5.—El presidente egipcio Anuar el Sadat, declaró anoche en Haifa, que la «realización de los derechos legítimos del pueblo palestino no es incompatible con los intereses de Israel».

En un brindis pronunciado durante una cena de 400 cubiertos, dada en su honor por el presidente israelí, Isaac Navon, el jefe de Estado egipcio subrayó que esta realización era la «única garantía de la coexistencia» en la región.

El presidente Sadat subrayó, una nueva vez, que la «única paz duradera es una paz global. Todo malentendido sobre este punto sería un grave error del que nadie puede pagar el precio».

Insistió, finalmente, sobre la determinación de Egipto a trazar la vía a una solución equitativa del problema palestino, que es el verdadero meollo de todo el conflicto.—Efe.

## Hoy será enterrado lord Mountbatten

Asiste a la ceremonia don Juan de Borbón

Londres, 5.—Más de cinco mil policías participarán en la gigantesca operación de seguridad en torno a la abadía de Westminster, donde hoy se celebrarán los funerales por lord Mountbatten de Birmania, asesinado por el IRA en un atentado perpetrado el pasado 27 de agosto. A la ceremonia oficial, en la que estarán presentes los miembros de la familia real británica, asistirán representantes de la realeza y personalidades políticas de catorce países. Don Juan de Borbón, que ayer llegó a Londres, representará a la familia real española.

A los actos que hoy se celebrarán en la abadía de Westminster asistirán mil cuatrocientas personas. Las invitaciones se cursaron, según un portavoz del palacio de Buckingham «en la lista dejada por lord Mountbatten, quien pidió que todas sus organizaciones y las personas que estuvieran relacionadas con él en la guerra deberían estar presentes en los funerales».

## ZACCAGNINI PRESENTARA LA DIMISION

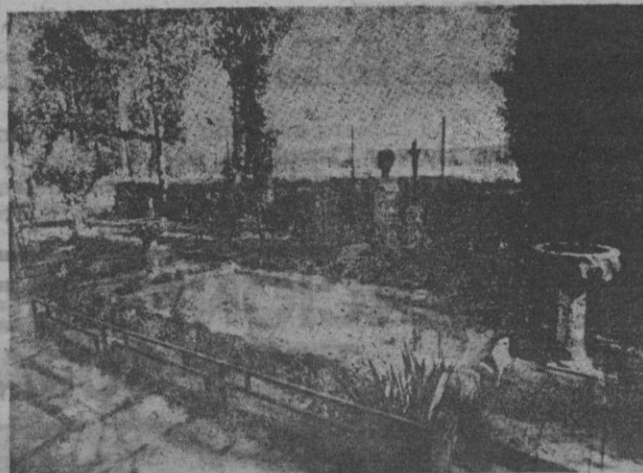
Roma.—El secretario político de la Democracia Cristiana italiana, Benigno Zaccagnini, anunció ante el consejo nacional de su partido, que presentará su dimisión irrevocable ante el próximo congreso, que se celebrará en diciembre. Zaccagnini, en su relación al consejo, propuso

como fecha para el próximo congreso del 19 al 23 de diciembre del presente año.

Benigno Zaccagnini ha sido reconocido como el más fiel continuador de la obra del asesinado Aldo Moro, su gran amigo, pero él fue uno de los que tuvo que decir no a la organización armada Brigadas Rojas cuando este grupo ultraizquierdista ofreció entregar con vida a Aldo Moro a cambio de la liberación de varios presos políticos.



Un servicio del  
Instituto de la Juventud  
MINISTERIO DE CULTURA



CURSO 79 - 80

# EL COLEGIO MENOR «DUPERIER» DE AVILA

CONVOCA 320 plazas para alumnos OFERTA

Residencia juvenil { Internos  
Medio pensionistas  
Externos con comedor

De - E. G. B. - primera y segunda etapa  
- B. U. P.  
- C. O. U.  
- F. P. 1 y F. P. 2  
- MAGISTERIO

- Actividades Culturales y Científicas
- Actividades Deportivas
- Estudios dirigidos
- Informes periódicos a las familias
- Escuela Oficial de Idiomas
- Intercambios con Inglaterra y Francia
- Servicios asistenciales

SOLICITUDES - Antes del día 15

INFORMACION - Delegaciones Provinciales de Cultura  
INSTITUTO DE LA JUVENTUD (Servicios de Centros y Residencias Juveniles)  
Calle Ortega y Gasset, 71 - Teléfono 4011300 - MADRID

COLEGIO MENOR «DUPERIER» Avda. de la Juventud, s/n. - Teléfonos 221716 y 221902 - AVILA

DESDE MI ATALAYA

## Santa María de Nieva puede contar dentro de muy poco con una escuela de pelotaris

Va a dar comienzo el Torneo Interprovincial de tenis. Segovia presentará equipo federado

PELOTA

### SE PUEDE INTENTAR

Me dicen que en el pasado agosto el delegado del C.S.D. ha mantenido reuniones con algunas federaciones provinciales a fin de conocer su plan de acción para la temporada que ahora se inicia y a la vez saber cuáles son los medios con que van a contar para llevarlos a efecto. Alfuna federación ha pedido dilación en la entrevista, puesto que aún las federaciones nacionales no comenzaron a andar y es difícil conectar con ellas.

Pero el hecho más destacado que hoy podemos señalar es la idea que se ofreció en el transcurso de la reunión con los federativos segovianos de Pelota. Durante el diálogo mantenido se vió la posibilidad de que, aprovechando la época escolar, se llevara a efecto la creación en Santa M.ª la Real de Nieva de una escuela de pelotaris, en la que podrían tomar parte los niños que de la comarca acuden diariamente a la villa.

Cabe también la posibilidad de que dicha escuela pudiera estar dirigida por uno de los pelotaris que la Federación Española tiene a su cargo y que se desplazaría, durante el tiempo oportuno, desde Madrid, a fin de controlar la enseñanza de aquellos que deseen seguir el curso. Creo que la idea es buena. Nuestra provincia tiene una gran tradición de pelotaris y hay que intentar que ésta no se llegue a perder en las nuevas generaciones.

El que el C.S.D. desee colaborar, incluso con ayuda económica, con las federaciones, es tema de importancia. Esperamos que todos colaboren al máximo por el desarrollo del deporte en nuestra provincia, y al que la falta de ayuda económica ha relegado, en algunas actividades, a una lánguida práctica de los mismos.

TENIS

### EN SERIO

Dentro de la segunda quincena del presente mes va a dar comienzo el VI Torneo Interprovincial de Tenis que, organizado por la Federación Centro, va a tener como participantes a los equipos de Avila, Ciudad Real, Cuenca, Guadalajara, Segovia y Toledo. El equipo de Segovia acude por vez primera con jugadores federados en su totalidad, y el primer encuentro a disputar lo será frente a Guadalajara, en fecha aún sin determinar, y en las instalaciones del Club de Tenis «Juan Bravo».

El sistema por el que van a disputarse los encuentros será eliminatorio, por lo que perder el primer encuentro significa quedar apeado de la competición.

Y ya que de tenis hablamos, deseo hacer mención de un gran federativo de la Federación Centro de Tenis como es Fernando Chércoles. Su entusiasmo por este deporte y su desarrollo, le lleva a organizar torneos como el de la Sierra que se llevó a efecto en el presente verano. Podemos decir que incluso llegó a pagar de su propio bolsillo las medallas que se entregaron a los tenistas que últimamente participaron en el Master del C. de T. «Juan Bravo». Y como no son muchos los directivos que estén dispuestos a colaborar con los débiles, destacamos aquí su buena forma de hacer las cosas.

BALONMANO

### ERA NECESARIO

Creo recordar que fue en 1974 cuando la Federación Española de Balonmano suprimió la competición en la que tomaban parte las selecciones provinciales juveniles. Dijeron que los medios económicos no daban más de sí, y se prefería llevar a la selección nacional a hacer «importantes» giras, que cuidar la cantera dentro de casa. Creo que fue un error.

Sin embargo, ahora me llegan rumores de que el torneo de juveniles vuelve y que a partir de la presente temporada se va a poner en práctica. Nunca es tarde... para rectificar.

CINCO MESES PARA UN NOMBRAMIENTO

Allá por el mes de marzo salió hacia Madrid el nombre de Alfonso Herrero como presidente de la Federación P. de Balonmano, único candidato que se había presentado a la elección. Pasaron los meses. Se consultó. Nadie sabía nada. El nombramiento no llegaba. Pero lo que son las cosas; cuando todo el mundo «oficial» está de vacaciones, llega un escrito de la Federación Española en el que se dice aceptar al señor Herrero como presidente. Habían transcurrido cinco meses. ¿Tendrá tanto trabajo el C.S. de Deportes?

### SE TRATA DE HACER DEPORTE

Y con este motivo la Federación P. de Balonmano va a convocar a una reunión a todos aquellos clubs, árbitros, entrenadores y directivos que deseen acudir, a fin de ofrecerles la posibilidad de participación en los campeonatos provinciales de la especialidad. Incluso ofrecen la idea de que si existen jugadores que queriendo jugar no encuentran equipo, se dirijan a la Federación. Se intentará organizar los que preciso fueren.

ATLETISMO

### LAS NIÑAS, BIEN

Se fueron el domingo a Madrid. Allí había una prueba de control. Y había ilusión en el grupo de atletas segovianas que acudieron, algunas por vez primera, a participar en las pruebas. Y pusieron de relieve sus grandes posibilidades de conseguir buenas marcas en un futuro próximo. Y ello nos alegra. Y por ello queremos dejar aquí constancia de su esfuerzo deportivo. Y podemos decir, por ejemplo, que en 150 m.l. M.ª J. Perela hizo 21''2 y Reyes Herrero, 22''7. En 200 m.l. A. Martín, 29''9. En 1.200 m.l. E. Herrero y I. Arévalo (con sus 14 añitos) consiguieron ser primera y segunda en la prueba, y se las ve una gran posibilidad en fondo. Araceli Martín consiguió la victoria en disco con un lanzamiento de 27,12 metros. Y hay que destacar el esfuerzo de Belén Peñas que tras una lesión ha vuelto a la pista y consiguió lanzar el disco a 25 metros. Gran mérito tiene también su hermana Pepi que con su categoría, aún, de cadete, mandó el esférico a más de 21 metros. Y como hoy no hay más espacio, mañana hablaremos de los chicos.

J.M.ª

## UN CICLISTA DE 83 AÑOS

Novelda (Alicante), 4.—Joaquín Torregrosa Segura, un «joven» que el próximo día 4 de octubre cumplirá 83 años de edad, monta en bicicleta y todos los días realiza varios viajes a su casa de campo como en sus años mozos.

## LA QUINIELA

Según la vemos para la jornada próxima:

Burgos - Málaga	1
Gijón - Sevilla	1
Hércules - At. Madrid	1 x 2
R. Sociedad - Las Palmas	x
Salamanca - At. Bilbao	1
Real Madrid - Valencia	1 x
Betis - Rayo Vallecano	1
R. Zaragoza - Barcelona	1 x 2
Español - Almería	1
D. Coruña - Huelva	1 x
Elche - Murcia	1 x 2
Santander - Alavés	1
Valladolid - Celta	1
Algeciras - Granada	1

## UNIVERSIADA

Los soviéticos Vladimir Fliont y Vladimir Sarasov, consiguieron ayer, respectivamente, en las finales de natación, las medallas de oro y bronce en la prueba de cien metros braza. La medalla de plata fue para John Lundberg de los Estados Unidos.

Esgrima (florete)

- 1.—Alexandre Romankov (U. R. S. S.), medalla de oro.
- 2.—Vladimir Smirnov (U. R. S. S.), plata.
- 3.—Klaus Haertter (República Democrática Alemana), bronce.
- 4.—Scuri (Italia).
- 5.—Petru Kukj (Rumania).
- 6.—Pascal Jolyot (Francia).

Salto de trampolín

- 1.—Irina Kalinjina (U.R.S.S.), 461,55 puntos.
- 2.—Chin Xiao Ria (China), 446,69.
- 3.—Shi Kiu (China), 441,99.

ACTUACION ESPAÑOLA

La selección española de fútbol empató a un gol con la de Madagascar en partido correspondiente al grupo IV de la Universiada que se celebra en Méjico. La clasificación de este grupo va encabezada por Holanda con cuatro puntos seguida de España con dos, y en tercer y cuarto puestos Canadá y Madagascar con uno.

España se juega hoy la baza de clasificarse o despedirse de alcanzar lugares válidos. Si se empata o pierde, la clasificación no está asegurada, salvo que canadienses y malgaches empatasen. Si no habrá que ganar, lo cual no parece nada fácil, porque los holandeses son buenos.

Los españoles no fueron afortunados en natación ni en esgrima. Ojeda, Pou y Martínez Peralta no pasaron de la primera eliminatoria de florete, y en natación, Moisés Gosálvez fue cuarto en su serie de 100 metros espalda, con 1.02.59, mientras Julia López Zubero no fue más afortunada en la actuación en los 100 metros estilo libre, donde fue quinta, con un discreto tiempo de 1.03.55.

## Argentina - URSS, final del Campeonato Mundial de Juveniles

Tokio.—La selección argentina, consiguió la victoria por dos a cero frente a Uruguay y obtuvo el derecho a ser finalista del segundo campeonato mundial de fútbol juvenil, juntamente con la Unión Soviética, vencedora de Polonia por 1-0.

## TENIS DE MESA

### Salamanca, vencedor en el Campeonato de la Catorcena

Dentro de los festejos de las fiestas de Catorcena de los santos Justo y Pastor, ayer se celebró en un salón del colegio Claret el campeonato de tenis de mesa participando 15 jóvenes del barrio. Los resultados fueron los siguientes:

Santamaría I venció a Gómez; De Frutos perdió con Sanz; Del Barrio venció a Salcedo; Cobos venció a Esteban; Esteban perdió con Nieto; Alcubilla venció a Santamaría II; Gala perdió con García G.; al ser impares los participantes el

jugador Salamanca pasó por sorteo a la segunda ronda.

En la segunda ronda se dieron los siguientes resultados:

Santamaría venció a Sanz; Del Barrio perdió con Cobos; Nieto venció a Alcubilla y Salamanca venció a García G.

Por lo tanto pasaron a jugar las semifinales los siguientes jugadores:

Santamaría I, Cobos, Nieto y Salamanca, enfrentándose de la siguiente forma:

Santamaría I-Cobos, venciendo Santamaría; Nieto-Salamanca, venciendo Salamanca.

A continuación se jugó el partido para los puestos tercero y cuarto enfrentándose Nieto y Cobos, venciendo Nieto.

Como cierre de este campeonato se celebró la gran finalísima en la que se clasificaron dos excelentes jugadores de tenis de mesa como son Salamanca y Santamaría, pero la clase del juego y la veteranía del primero le dieron la victoria y por tanto el título de campeón de este torneo Catorcena 1979.

Los partidos fueron presenciados por muchos jóvenes de ambos sexos, en su mayoría del barrio de El Salvador, con un comportamiento verdaderamente ejemplar y deportivo.

Por tanto la clasificación general quedó así:

Campeón, Salamanca Merino; subcampeón, Santamaría; tercero, Nieto; cuarto, Cobos.

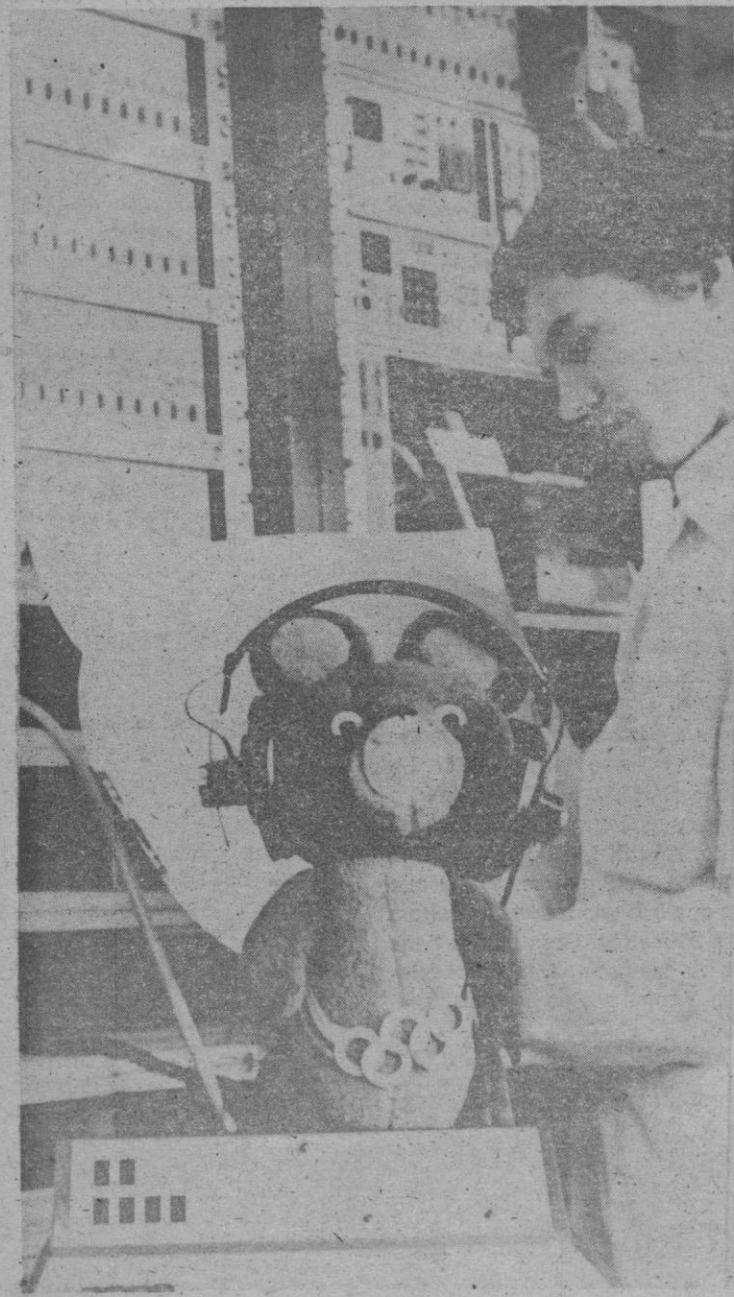
La entrega de trofeos se efectuará esta noche en la verbena final de fiestas, a las 11 horas.

### El jugador del Ujpest Dosza recibió un visado para viajar a EE. UU.

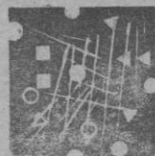
Madrid, 4.-El jugador de fútbol húngaro Zoltan Toth, que desapareció en Cádiz cuando su equipo, el Ujpest Dosza, realizó una gira, dispone desde la semana pasada de un visado temporal para viajar a Estados Unidos y un contrato con el club Stonere de Pennsylvania, confirmaron fuentes diplomáticas norteamericanas.

El miércoles día 29 del pasado mes de agosto el futbolista, que jugaba como portero de su club, se presentó en la Embajada norteamericana en la capital española y exhibió un contrato con el equipo estadounidense.

## PANEL DE CONTROL PARA LOS JUEGOS OLIMPICOS DE MOSCU



La mascota de los Juegos Olímpicos de 1980, el osito ruso "Mischa", tiene colocados significativamente auriculares, puesto que está situado ante el panel central de televisión olímpica. Este panel central será el mayor conocido y empleado en olimpiadas. El sistema de sonido, del que Siemens de Austria ya suministró una parte a Moscú, tendrá como misión especial que más de mil millones de aficionados de todo el mundo reciban el sonido adecuado. Dispone de 150 entradas procedentes de los estadios, de las cabinas de los comentaristas y de los equipos de grabación de imagen y sonido que serán distribuidos entre las 288 salidas correspondientes a las transmisiones de programas internacionales y a los monitores internos. Microprocesadores localizan y conectan automáticamente los caminos acústicos más adecuados, buscando en caso de perturbaciones y en cuestión de fracciones de segundo otros caminos de transmisión. La foto muestra dos del total de 68 paneles del sistema acústico que en parte ya funcionó durante la reciente Espartaquiada.



## SUCEOSOS

EN ESPAÑA

### ELECTROCUTADO UN TRABAJADOR EN MADRID.

Madrid, 5.- Un obrero resultó muerto en la Gran Vía madrileña al sufrir una descarga cuando se encontraba trabajando en unas obras para la instalación de conducciones de agua en la zona.

Juan Gómez Díaz, de cuarenta y seis años, casado y con tres hijos, vecino de Lillo (Toledo), de donde venía todas las mañanas a Madrid para trabajar en la plantilla de Imes, S.A., había comenzado su tarea en la apertura de una zanja frente al número 41 de la citada calle cuando tocó con la pala un tubo metálico y quedó electrocutado.

Según sus propios compañeros, Juan Gómez se quedó pegado con un pie al tubo durante unos instantes. Uno de los trabajadores intentó cogerle y recibió también una fuerte descarga que casi le tiró al suelo. Poco después, el pie del infortunado obrero se separó del conducto eléctrico y por fin pudo ser auxiliado por los otros albañiles, quienes le practicaron la respiración artificial.

Seguidamente, detuvieron un taxi que circulaba con pasajero y, tras abandonar éste el vehículo, introdujeron el cuerpo todavía con vida, aunque ya sin conocimiento, de Juan Gómez y lo trasladaron a la Ciudad Sanitaria Provincial, donde nada más llegar se le amorató la cara y falleció.

### UN MAESTRO Y SU HIJA MUERTOS EN ACCIDENTE DE CARRETERA

Oñate, (Guipúzcoa), 5.- Un maestro nacional y su hija, que viajaban en un «Seat 850», resultaron muertos en la carretera de Oñate, al chocar contra un taxi que circulaba en sentido contrario.

El accidente se produjo en el kilómetro 75,100 de la carretera CV-80 entre las localidades de San Prudencio y Villareal. El «Seat 850» conducido por Antonio Gaona Martín, de 42 años, maestro, y al que acompañaba su hija, María Antonia, de 14 años, derrapó en una curva y quedó cruzado en la calzada.

El taxi de Eibar «Seat 132», conducido por Enrique Renedo Saiz chocó contra el otro vehículo y ocasionó la muerte de sus dos ocupantes.

### SEIS MILLONES DE BOTIN EN EL ATRACO A UNA JOYERIA

Cuatro individuos armados con tres pistolas y una escopeta recortada se apoderaron ayer de unos seis millones de pesetas en joyas y cuarenta mil en metálico al atracar la joyería Saura, situada en la calle de Guabairo, 2, en el madrileño distrito de Carabanchel.

Cuando los propietarios del citado establecimiento acababan de abrirlo alrededor de las diez menos cuarto de la mañana, cuatro hombres que al parecer habían estado esperando en las inmediaciones, obligaron a entrar en la joyería a sus dueños.

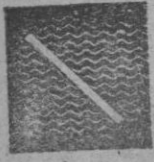
Una vez en el interior, les intimidaron con las armas para que abriesen la caja fuerte, donde encontraron joyas de diverso tipo valoradas en unos seis millones de pesetas y cuarenta mil pesetas, que constituían la casi totalidad de las existencias de Saura.

### UN INSPECTOR DE POLICIA Y SU MUJER AGREDIDOS EN MADRID

Madrid, 5.- Un inspector de policía fue agredido por un grupo de jóvenes en el barrio de Moratalaz, al intentar detener a una pareja de jóvenes. Como consecuencia de la agresión, el inspector sufre fractura bilateral de mandíbula, contusiones múltiples y su estado es de pronóstico grave.

Los hechos ocurrieron, cuando la mujer del inspector bajaba de su domicilio y recriminó el comportamiento de dos jóvenes de distintos sexos que faltaban, de forma ostensible, a la moralidad. La pareja dirigió palabras soeces a la mujer, y cuando el inspector de policía procedía a la detención de la pareja, un grupo de jóvenes se abalanzaron sobre él y su mujer propinándole una serie de golpes y patadas. Asimismo, los atacantes le arrebataron al inspector su pistola reglamentaria.

Posteriormente, inspectores de policía detuvieron a seis sujetos que intervinieron en tales agresiones.



«CARLISMO Y CONTRARREVOLUCION EN ESPAÑA. 1931-1939»

DESDE AUSTRIA

## El festival de Salzburgo, un gran éxito

El festival de Salzburgo, clausurado con la representación de «El caballero de la rosa», de R. Strauss, ha batido este año todos los récords: 157.600 espectadores —es decir: 8.600 más que en 1978— han asistido a los 102 espectáculos y conciertos que se sucedieron durante 36 días.

Los ingresos superaron los 480 millones de pesetas; pero no bastarán para equilibrar los gastos, y, como todos los años, habrá que recurrir a la subvención de 375 millones de pesetas del erario público del estado austriaco.

En general, Salzburgo ha estado a la altura de su reputación: la calidad de las ejecuciones, la escenificación, los músicos y los cantantes han sido excelentes; lo mejor del festival fue, sin duda, «La condenación de Fausto», de Berlioz, interpretada por la filarmónica de Boston, dirigida por el maestro Seiji Ozawa.

«Las bodas de Figaro» no tuvieron una buena acogida por parte de la crítica.

### Encuentran una piedra de sacrificios azteca

Una piedra de sacrificios azteca fue descubierta entre los restos del «Templo Mayor» de esa cultura, en el centro de la capital mexicana.

El hallazgo lo realizó la brigada de arqueólogos que desde hace más de un año trabaja en la zona donde se encontró un monolito que representa a la diosa «Coyolxauhqui».

La piedra de sacrificios es una pieza sin ornamentos, de 50 centímetros de alto por 30 de ancho, y fue localizada en la cúspide del templo de Huitzilopochtli, el mayor de los dioses aztecas.

Según los expertos, los aztecas utilizaban la piedra de sacrificios como receptáculo del cuerpo de los sacrificados en las ceremonias religiosas. Un sacerdote se encargaba de matar a la víctima con una daga ritual.

que tampoco estuvo de acuerdo con la interpretación de ciertas piezas de Mozart, lo que proporcionó argumentos a «los reformistas» en la batalla que libran desde el mes de mayo contra los «bonzos» del «Direktorium» y del «Kuratorium», que controlan el festival y encarnan su continuidad.

Los «reformistas» opinan que el festival se ha estancado por sus planteamientos aristocráticos, elitistas y conservadores; los programas se repiten, el público siempre es el mismo y la obra de Mozart se interpreta aquí —en su patria— peor que en otras partes.

Piensen que es preciso modificar los planteamientos y renovar el festival, abriendo sus puertas a gente joven y más audaz; un Rolf Liebermann, por ejem-

plo, que ha demostrado en París lo que es capaz de hacer.

La respuesta de los «bonzos» ha sido demostrar con números en la mano que el festival tiene su público y que éste le sigue siendo fiel.

Este público, que gusta de la música barroca y detesta la moderna, sabe que en Salzburgo encontrará los espectáculos de su agrado, siempre a cargo de grandes figuras, lo que explica que ya hayan comenzado a hacerse las reservas para el año próximo.

Un festival así —alegan los «bonzos» conservadores— no puede quedar al arbitrio y volubilidad de la llamada «gente joven», que ese año puede gustar de la novedad y al siguiente ser todo lo contrario. —Efe.

DESDE LA R. F. ALEMANA

## SONIDOS NOSTALGICOS EN RÜDESHEIM

Rüdesheim, a orillas del Rin, mundialmente conocida por su «callejuela de los tordos» y sus acogedoras tascas en románticas casas de madera entramada, tiene una nueva atracción: el «Gabinete de música mecánica». Mientras que en todas partes hay mucha actividad y se escuchan voces en todos los idiomas y alegres canciones, en el Brömserhof, cerca de la Drosselgasse (callejuela de los tordos), se escuchan nostálgicos sonidos. Aquí se encuentra la mayor colección de instrumentos de los siglos XVIII al XX.

Durante muchos años un apasionado coleccionista ha reparado raros y antiguos instrumentos musicales con un complicado mecanismo. El maestro Siegfried Wendel, curiosamente vestido, lleva a los visitantes por su exposición de rarezas, explicando los diferentes objetos.

El instrumento más antiguo data del año 1780, una «mesa de flautas», que hace sonar composiciones españolas de un famoso contemporáneo de Mozart. Muy atractivo también es un «re-

loj de flautas» de la Selva Negra (principios del siglo XIX), con cuatro músicos móviles. Muy especial es un reloj de música en miniatura, del tamaño de un reloj de bolsillo. Un contraste: pianos orquestales del tamaño de un armario, construidos a finales del siglo pasado, principios de nuestro siglo. En aquellos días estos pianos orquestales se veían en cafeterías y restaurantes; los modelos más simples servían para la ambientación musical del cine mudo de aquella época.

A principios del siglo XX, en el apogeo de los instrumentos musicales mecánicos, famosos intérpretes tenían contrato con las compañías fabricantes de estos instrumentos, como hoy es usual con las compañías discográficas. Un sistema patentado posibilita realizar hoy grabaciones discográficas de los antiguos cilindros con notas. Los entendidos, en música sabrán apreciar la perfecta reproducción de conciertos de piano de pianistas mundialmente conocidos, entre ellos Edvard Grieg, con sus composiciones.

Libro debido a la pluma de un historiador inglés, Martín Blinkhorn, que se enfrenta al público español con una historia del movimiento carlista, especialmente en el curso de la República y la guerra civil española. El historiador británico, que en el prólogo a la edición española dice haber encontrado el apoyo de muchos españoles y carlistas hacia su obra, ha utilizado una amplia bibliografía —cuya relación incluye en las páginas finales del libro— y ha procurado realizar un trabajo desapasionado y exhaustivo, que concluye con la presencia del carlismo en la España de Franco. Se publica también una genealogía carlista (Edita Crítica, Grupo Editorial Grijalbo).

«BIOLOGICAS»

Dentro de la colección de libros sobre «Guía de los estudios universitarios», aparece ahora el relativo a la carrera de Biología, debido a Guillermo Alonso del Real, que lleva una presentación de R. Jordana. El libro abarca una amplia panorámica sobre lo que es esta carrera universitaria, así como sus posibilidades y otros aspectos relacionados con la misma, de gran interés para el estudiante que pretende iniciar estos estudios (Publica Eunsa).

«FISIOTERAPIA RESPIRATORIA»

Esta obra es un importante auxiliar de todos los especialistas interesados en el tema. En ella se exponen los métodos de tratamiento generalmente seguidos en el famoso Hospital Brompton, uno de los centros pioneros de la fisioterapia torácica, recogidos por D.V. Gaskell y B.A. Webber. El tomo presenta también una buena colección de fotografías sobre el tema (Publica Eunsa). Ciencias Médicas Bolsillo.

«LA ACUPUNTURA EN EL TRATAMIENTO DEL DOLOR»

El catedrático Luis María Gonzalo estudia en este libro el fundamento de la acupuntura, así como sus características y modalidades diversas, un ejercicio que hoy se practica cada día más y en creciente aceptación. El uso de la acupuntura de cara al tratamiento de los dolores es algo que resulta de gran interés para el profesional y muy curioso para el profano que se anime a adentrarse en las páginas del libro, en el cual aparecen, también, numerosos grabados explicativos. La bibliografía con la que se cierra el libro es muy amplia (Edita Eunsa. Ciencias Médicas Bolsillo).

«EL PUENTE DE LOS OLVIDADOS»

Esta novela del santanderino Carlos Romero Ugarteidea obtuvo el premio «Eulalio Ferrer» 1978 del Ateneo de Santander. Tiene un original planteamiento y un desarrollo a veces muy denso, tratando de explicar el pensamiento, la actividad de la imaginación de un hombre que atraviesa una grave crisis. Por el tema, hay veces en que la narración discurre por caminos un tanto difíciles, pero siempre comprensivos, aunque sin ribetes de surrealismo. (Edita Grijalbo. Edibolsillo).

«CARNES Y AVES»

Ignacio Domeneche es uno de los «clásicos» de la gastronomía española. Y en este libro se recogen sus mejores recetas para la preparación de carnes y aves. En cada una de las recetas se ofrecen los ingredientes y la forma de combinarlos para preparar el plato adecuado. Estos se sitúan por orden alfabético, disponiéndose asimismo de un índice con la totalidad de dichos platos. (Edita Bruguera. Libro práctico. 125 pesetas).

«MUNDO, DEMONIO Y CARNE»

Lleva este tomo el subtítulo de «Gran Perichcionario» y se debe, por supuesto, al ingenio del conocido humorista Perich. Con un prólogo de Camilo José Cela, el «diccionario» agrupa en sus respectivas letras una nutrida colección de definiciones de palabras, siempre, claro está, bajo el signo del ingenio y del humor, aunque, también es lógico, no todas las explicaciones tengan el mismo grado de ingeniosidad. (Edita Bruguera. Círculo 48. 350 pts.)

DIARIO DE INFORMACIÓN E INTERESES GENERALES Y LOCALES

## LAS CUENTAS DE LA AUSTERIDAD

Los gobernantes españoles comienzan a ser solidarios con esa forma de pensar que trata de evitar el derroche. Sólo así se pueden entender por ejemplo las normas que el Ministerio de Hacienda distribuyó a principios de junio entre los distintos departamentos, dando instrucciones para la elaboración de los Presupuestos Generales del Estado para 1980. Los puntos generales de estas normas —dice el informe «Documentos» del Banco de Bilbao— se sintetizaban en:

— **Gastos de personal:** el criterio general de crecimiento de la masa salarial es de que durante el ejercicio de 1980 las retribuciones a los funcionarios aumenten el 9,5 por cien, distribuido así: el 7,5 en forma proporcional, y el 2 por 100 restante, lineal.

— **Gastos consultivos:** en los primeros presupuestos

del Estado de 1980 se procederá a una exhaustiva revisión de todas las partidas de gastos, eliminando las que no se justifiquen de modo estricto. Los créditos de compra de bienes corrientes y servicios deberán mantenerse a los niveles de 1979, sin que se autoricen incrementos superiores al 5 por cien.

— **Financiación a organismos y otros entes:** se sigue la norma de restricción de gastos y las subvenciones en general se cifrarán en los mismos importes que en los presupuestos de 1979, y en los casos excepcionales sólo se podrán aumentar en un 8 por ciento. La aportación a la Seguridad Social por parte del Estado se aumentará sensiblemente, petición que abunda en las demandas de los empresarios y que acercará este aspecto del presupuesto a situaciones más típicamente europeas.

Entre estas indicaciones, se incluyen otras relaciona-

das con el «timing» para procurar que los Presupuestos de 1980 se conviertan en la misma pesadilla que los precedentes que, a mediados de año, seguían deambulando por los pasillos de los palacios de Congresos y del Senado. Así, en el documento se recordaba la necesidad de que los presupuestos en proyecto estén entregados en las Cortes antes del primero de octubre. En cuanto a los de la Seguridad Social, deberían estar en los despachos del Ministerio de Hacienda antes del primero de julio.

Claro que todas estas precisiones se redactaban antes que la crisis del petróleo estallase, con sus secuelas inflacionistas. También se redactaban antes de que se conociese con absoluta certeza los desbordantes datos que preveían el déficit público para 1979 en 400.000 millones de pesetas, el doble de lo presupuestado.

## Hoy hace 50 años decía

### LA LINEA DE DIRIGIBLES SEVILLA - BUENOS AIRES

Después de terminado el vuelo del «Conde Zeppelin», ha vuelto a la actualidad el viejo proyecto de creación de una línea de dirigibles entre Sevilla y Buenos Aires. «El Debate», comentando este mismo proyecto, dice que no parece sino que a pesar de haber figurado los españoles en las vanguardias defensivas del dirigible y de las posibilidades de la navegación trascontinental, fuésemos a quedar rezagados cuando llega el momento de las realizaciones, cuando se demuestra la certeza de las posibilidades previstas.

Naturalmente, que ahora se plantea la lucha —lucha de rapidez y adelanto— con países de mayor desarrollo industrial y económico.

Sabido es que España concertó con la casa «Zeppelin» un contrato de opción para el alquiler o venta de la aeronave que acaba de dar la vuelta al mundo. Además, la compañía concesionaria «Transaérea Colón» ha comenzado las obras del aeropuerto de Sevilla.

Ayer hicimos indagaciones sobre la marcha de las obras y sobre el desarrollo del proyecto. Según nuestros informes, las obras de Sevilla continúan, aunque con lentitud. Hay, desde luego, dificultades económicas. Con la emisión de capital que se hizo, cuatro millones, no basta ni con mucho para construir la primera parte del aeropuerto, esto es, lo indispensable para establecer la línea. Se piensa en nueva emisión inmediata, pero antes se espera la resolución del Gobierno respecto a una consulta formulada por la «Transaérea Colón» e informada ya por el Consejo Superior de Aeronáutica, y también aunque con reparos que al parecer no revisten gran trascendencia, por el Consejo de Estado.

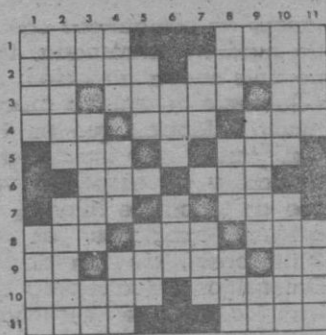
La petición o consulta se refiere a la interpretación del decreto constitutivo de la Compañía, respecto al pago o resarcimiento a la Transaérea por el Estado, de los gastos que ocasionen las obras del aeropuerto.

## bolsa de madrid

INDICE GENERAL: Hoy, 93,50. Anterior 93,94. Suben 20. Bajan 39. Repiten 81.

BANCOS Y SEGUROS		Anterior	Hoy			Anterior	Hoy
Bilbao ... ..	255	255	Femsa ... ..	P 87	—		
Atlántico ... ..	214	—	Mat. y Construcciones...	33	33		
Central ... ..	285	283	M. de Santa Ana ... ..	58	58		
B. de Crédito ... ..	248	246	Minero S. Ponferrada...	D 77	79		
Exterior E. ... ..	262	262	N. Montaña Quijano...	54	51		
Hispano A. ... ..	248	245	Seat ... ..	42	—		
L. Quesada ... ..	200	200					
Pastor ... ..	273	—	<b>QUIMICAS Y TEXTILES</b>				
Popular E. ... ..	230	224	Crós ... ..	38	—		
Rural y M. ... ..	305	—	E. Ind. Aragonesas ... ..	29	27		
Santander ... ..	260	258	Española de Petróleo...	126	127		
Vizcaya ... ..	259	259	Nitro-Nitro ... ..	33	35		
Urquijo ... ..	224	224	Insular del N. ... ..	30	—		
Banquinter ... ..	155	155	Papelera Española ... ..	19	—		
Bankunión ... ..	139	139	P. Leiza-Sarrió ... ..	45	—		
V. y Fenix ... ..	306	306	P. Reunidas ... ..	19	19		
			Petroliber ... ..	83	—		
			Sniace ... ..	36	—		
			U. Exp. Río Tinto ... ..	40,75	39		
			Unión Resinera ... ..	265	—		
			<b>INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION</b>				
			Cristalería E. ... ..	P 263	—		
			Dragados y C. ... ..	129	127		
			Enm. Metropolitana ... ..	88	—		
			Enm. Urbis ... ..	46	45		
			Pert. Valderribas ... ..	176	—		
			Urb. Metropolitana ... ..	P 172	—		
			Valenciana del Cem. ... ..	87,25	—		
			Vallehermoso ... ..	88	87		
			<b>MONOPOLIOS</b>				
			Campsa ... ..	223,50	223		
			Tabacalera ... ..	118,50	118,50		
			Telefónica N. E. ... ..	67,75	67		
			<b>ALIMENTACION Y VARIAS</b>				
			Corporación BB ... ..	37	36		
			Cerv. «El Águila» ... ..	52	52		
			Ebro, Azúcares y A. ... ..	257	—		
			Finanzauto ... ..	112	119		
			Finanz. y Servicios ... ..	103	104		
			Galerías Preciados ... ..	60	—		
			Gral. Azucarera ... ..	60	60		

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**—1: Río de la vertiente gallega. Letra del alfabeto griego.—2: Coloca. Descorres, pones al descubierto.—3: Nota musical. Municipio de Sevilla. Nota musical.—4: Composición poética. Nombre de mujer. Artículo.—5: Nombre árabe. Isla de Inglaterra.—6: Preposición. Adjetivo posesivo.—7: Toma. Ganso.—8: Pieza en figura de circunferencia. Aféresis de amor. Aupa.—9: Voz para detener a las caballerías. Sufrir. Pronombre personal.—10: Arreglas, limpias. Acostumbro.—11: Origen o principio de que procede una cosa. Dios de los antiguos egipcios.

**VERTICALES.**—1: Viento que sopla de Oriente. Tostar.—2:

Municipio de Jaén. Composición métrica escrita generalmente para canto.—3: Nota musical. Poeta griego. Vocal repetida.—4: Repetición de un sonido reflejado por un cuerpo duro. Atomo o grupo de átomos cargados positivamente o negativamente. Concordia.—5: Mango. Período de tiempo.—6: Número. Música.—7: Nombre. Nivel.—8: Del verbo ir. Pronombre posesivo. Calle.—9: Al revés, letra del alfabeto griego. Trozo pequeño desprendido de una piedra. Conjunción latina.—10: Firmeza, constancia. Dios griego.—11: Ciudad de Italia. Río de la vertiente cantábrica.

### SOLUCION

11: Asís, Asón.  
Laga. Et. 10: Tesón. Apolo.  
Ras. 8: Iba. Mo. Rda. 9: OR.  
Asa. Mes. 6: Uno. Son. 7: Ana.  
Alcoa. II. 4: Eco. Ion. Paz. 5:  
Asar. 2: Ubeda. Trova. 3: Ml.  
VERTICALES.—1: Euro.  
Raz. Atón.  
Penar. Os. 10: Avias. Suelo. 11:  
Oca. 8: Arq. Mor. Apa. 9: So.  
Alf. Man. 6: Con. Mts. 7: Ten.  
Osuna. Sl. 4: Oda. Ana. Los. 5:  
Iota. 2: Ubia. Abres. 3: Re.  
HORIZONTALES.—1: Eune.

**PARA HOY**

**Primera cadena**

14,30, Gente hoy.  
 15,00, Telediario.  
 15,30, Vivir cada día.  
 16,00, Despedida y cierre.  
 18,45, Carta de ajuste.  
 19,00, Apertura y presentación.  
 19,01, Un globo, dos globos, tres globos.  
 19,30, Cine español.  
 21,00, Telediario.  
 21,30, Festival de Sopot.  
 22,30, Grandes relatos.  
 23,30, Últimas noticias.



**Televisión y Radio**

23,50, Buenas noches.  
 23,53, Despedida y cierre.

**Segunda cadena**

19,45, Carta de ajuste.  
 20,00, Presentación y avances.  
 20,01, Redacción de noche.  
 20,30, Polideportivo.  
 21,00, Pop-grama.  
 21,45, Imágenes.  
 22,30, Tribuna de la historia.

23,25, Buenas noches.  
 23,30, Despedida y cierre.

**PARA MAÑANA**

**Primera cadena**

13,45, Carta de ajuste.  
 14,00, Apertura y presentación.  
 14,01, Avance informativo.  
 14,05, Programa regional simul-táneo.

14,30, Gente hoy.  
 15,00, Telediario.  
 15,30, Café de redacción.  
 16,00, Despedida y cierre.  
 18,45, Carta de ajuste.  
 19,00, Apertura y presentación.  
 19,01, Un globo, dos globos, tres globos.  
 20,00, Así es Hollywood.  
 20,30, Canciones de una vida.  
 21,00, Telediario.  
 21,30, El señor Villanueva y su gente.  
 22,00, Sombras de ayer.  
 22,30, Grandes relatos.

23,30, Últimas noticias.  
 23,50, Buenas noches.  
 23,53, Despedida y cierre.

**Segunda cadena**

19,45, Carta de ajuste.  
 20,00, Presentación y avances.  
 20,01, Redacción de noche.  
 20,30, Polideportivo.  
 21,00, Encuentros con las letras.  
 22,00, Horizontes.  
 22,30, Tribuna de la cultura.  
 23,25, Buenas noches.  
 23,30, Despedida y cierre.

**ANUNCIOS POR PALABRAS** DIEZ PALABRAS, 80,00 pts. Cada palabra más, 8,00 pts.

**ALQUILERES**

**ALQUILO** dos habitaciones con derecho cocina a señoritas estudiantas, junto Radio Segovia. Teléfono 97, Fuentepelayo.

**ALQUILO** piso amueblado, llamar tardes. Teléfono 424745.

**ALQUILO** piso amueblado, temporada. Ezequiel González, 3, 5.º A.

**NECESITO** local en alquiler. Teléfonos 412285 - 412076.

**ALQUILO** piso amueblado Dr. Velasco, 16. Teléfono 412450.

**ALQUILO** piso amueblado, económico. Teléfono 421526.

**ALQUILO** habitación para señoras, pensión completa. Teléfono 423460.

**NECESITO** piso en alquiler céntrico, calefacción y ascensor. Teléfono 412503 (de 10 a 13,30).

**AUTOMOVILES**

**SIMCA 1000**, vendo, toda prueba, con garantía. Teléfs. 426652 y 420448.

**VENDO** particular Ducati 500 perfecto estado, 17.000 kilómetros, carenada, extras. Teléfono 426861.



**SEGAUTO:** Turismo Mercedes Benz, Audi, Volkswagen gasolina y gasolina.

**EBROS** 108 revisadas, Renault 4 FAS acristalada, Seat 124 familiares.

**SEGAUTO:** Segovia Automoción, S. A. Mercedes Benz. Travesía Carretas. Teléfono 415752.

**VENDO** 850 especial 4 puertas. Razón: Bar San Remo, Segovia.

**AUSTIN** Victoria, 50.000 pesetas. Teléfono 415201.

**BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA**

**LLANCASA.** Fincas rústicas en Segovia y provincia. Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 425358.

**LLANCASA.** Pisos céntricos a estrenar, todo exterior, entrega inmediata. Facilidades.

**LLANCASA.** Pisos. Conde Sepúlveda, Fernández Ladreda, La Albuera, Santa Columba, Ezequiel González, Taray, San Lorenzo, llave en mano. Facilidades.

**LLANCASA.** Pisos a estrenar próximo Parador de Turismo Amplias facilidades.

**LLANCASA.** Apartamentos con jardín, Segovia, La Granja, Parque Robledo, varias dimensiones.

**LLANCASA.** Chalets en distintas urbanizaciones, calefacción, jardín y piscina. Facilidades.

**LLANCASA.** Solares edificables en Segovia y provincia de varias dimensiones.

**LLANCASA.** Casas antiguas en diversos pueblos de la provincia.

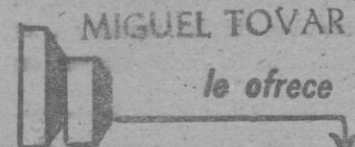
**LLANCASA.** Locales diversas zonas, los más comerciales de Segovia.

**LLANCASA.** Parcelas Parque Robledo, Madrona, La Losa, carreteras San Rafael, Torrecaballeros, etc.

**LLANCASA.** Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspasos y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes L lancasa, Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 425358.

**LLANCASA.** Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspasos y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes L lancasa, Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 425358.

**LLANCASA.** Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspasos y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes L lancasa, Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 425358.



**MIGUEL TOVAR le ofrece**

**TOVAR.** Pisos calle la Plata 2/3 dormitorios, servicentales. Amplias facilidades.

**TOVAR.** Apartamentos 2 dormitorios frente estación. Amplias terrazas. Garaje. Servicentales.

**TOVAR.** Pisos José Zornilla; 4 dormitorios. Servicentales. Trastero. Facilidades.

**TOVAR.** Pisos residenciales Montelaviña. Vistas panorámicas. Magnífica construcción. Garajes. Facilidades.

**TOVAR.** En Madrona pisos desde 1.500.000 pesetas; 3 dormitorios. Facilidades.

**TOVAR.** Parcelas en Parque Robledo. La Losa, Torrecaballeros- Madrona, Urbanizadas.

**TOVAR.** Importante local junto Fernández Ladreda, propio banco o negocio primera línea. Buen precio. Facilidades.

**TOVAR.** Traspaso tienda ultramarinos. Plaza de los Huertos. Totalmente instalado.

**TOVAR.** Traspaso almacén de pañerías. Calle Juan Bravo, 5.

**TOVAR.** Traspaso Restaurante típico El Abuelo, perfectamente instalado.

**TOVAR.** Compra-Venta de pisos, solares, locales, fincas, chalets, naves, apartamentos.

**TOVAR.** Piso frente estación. Cuatro dormitorios servicentales, garaje. Facilidades.

**TOVAR.** Ocasión. Sitio céntrico, se venden dos pisos pequeños, por separado o juntos, indicados para matrimonio sin hijos o solteros. Teléfono 414881.

**MIGUEL TOVAR.** Los mejores compradores si quiere vender, los mejores vendedores si quiere comprar. Venga a comprobarlo. Ezequiel González, 25. Telf. 414881.

**MIGUEL TOVAR.** Los mejores compradores si quiere vender, los mejores vendedores si quiere comprar. Venga a comprobarlo. Ezequiel González, 25. Telf. 414881.

**MIGUEL TOVAR.** Los mejores compradores si quiere vender, los mejores vendedores si quiere comprar. Venga a comprobarlo. Ezequiel González, 25. Telf. 414881.

**hasta aqui las ofertas de MIGUEL TOVAR**

**APIMOSA,** Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º, teléfono 413795.

**COMPRAS**

**COMPRO** finca rústica 100-150 Ha. Teléfono 429015.

**GANADOS**

**VENDO** trece chotos, ambos sexos, cinco a siete meses cruce charolés. Luis García Torres, Navas de San Antonio.

**VENDO** vaca parida del primero con chota y dos novillas abocadas. Moisés Herranz Herranz, Chañe.

**VACA** abocada al segundo. Angel del Pozo, Abades.

**ENSEÑANZA**

**PARA** idiomas, Euro lenguas, inglés, francés. Ladreda, 18.

**PENSIONES**

**SE ofrece** habitación para dos estudiantes, pensión completa. Razón: Teléfono 412149.

**TRABAJO**

**SE necesita** ayudante de cocina. Restaurante El Cordero. Ref. 11.986.

**NECESITO** empleada de hogar fija. Teléfono 411522.

**NECESITO** asistenta. San Facundo, 3, 4.º A.

**SE necesita** empleada de hogar preferible fija, para matrimonio y dos niños, sueldo a convenir. Teléfono 427986.

**SE necesita** empleada de hogar. Teléfono 423522.

**SE necesita** asistenta diaria de 9,30 a 1,30, sábados libres. Sueldo a convenir. Telf. 428282.

**AVISO A LOS ANUNCIANTES**

No se admitirán anuncios de ofertas o demandas de trabajo que no vengan visados por la Oficina de Empleo del SEAF-PPO, del Ministerio de Trabajo (Calle Gobernador Fdez. Jiménez, 20), excepto para las empleadas de hogar, cuyo requisito no es indispensable.

**EMPLEADA** de hogar, sabiendo cocina, para dos personas. Daoiz, 21.

**NECESITO** chica interna con experiencia, matrimonio 3 niños. Teléfono 425175.

**SE necesita** chica externa de 9,30 a 7, matrimonio con una niña. Teléfono 427820.

**TRASPASOS**

**TIENDA** ultramarinos, frutería y estanco, con vivienda por no poderlo atender, en San Marcos, 26. Segovia.

**VARIOS**

**NOVIOS,** su viaje a Mallorca Canarias Sierramar, Patiño. Ladreda, 11, 411447, 411996.

**SERVICIO** grúa 6 toneladas. Talleres Berma, e/Cuadrado s/n. Teléfono 415498.

**ELECTRICIDAD** Radio Rúa. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

**ADMINISTRACION** de fincas AFYCO. Administración de fincas y comunidades. Administrador colegiado. Fernández Ladreda, 27, 3.º D.

**VENTAS**

**MADERAS,** molduras, puertas, ventanas, persianas y friso de plástico. Coches, 16. Teléfono 425901.

**RODAMIENTOS** Ferber; agricultura, industria. Travesía José Antonio, 15. Teléfono 426861.

**CERCADOS** Reques, cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 804563 Tajavera y 429070 Segovia.

**¡ATENCIÓN** novios! En Muebles Hernando encontraréis el mayor surtido para elegir con acierto; obtendréis mejores precios y la garantía de Muebles Hernando. También tenemos en Muebles Hernando sus muebles de cocina y electrodomésticos. Abierto incluso sábados por la tarde.

**VENDO** tractor Motransa con cinco años. Paco, Villovela de Pirón.

**VENDO** 63 obradas de tierra en Pinillos de Polendos, Pedro Gil Galindo.

**VENDO** sierra de cinta de 90, cepilladora regreuso combinada con barreno y circular, afiladora sierras y prensa 3 millas de 80. Hermanos Albuerna. San Ildel. Teléfono 470715.

**VENDO** casa en Almuzara, 11. Razón: Almirá, 27.

**SE vende** piso frente estación de ferrocarril. Teléfono 424626.

**LAND-Rover,** chasis largo, matrícula SG. 15.635, en buen estado. 428225.

**SE venden** muebles de comedor. Teléfono 413183.

**VENDO** coruncopia grande. Teléfono 412117.

**VENDO** piso. Teléfono 426614.

**SE vende** en Prádena finca rústica cercada de pared 5.000 metros cuadrados con nave edificada 700 metros cuadrados, agua y luz. Informes: Luis Martín García, Prádena.

**VENDEMOS** remolques usados en buenas condiciones. Moto. Auto. Ezequiel González, 1. Teléfono 413580.

## ¿Vuelta del PSOE al Consejo General de Castilla - León?

Según ha podido saber nuestra Redacción parece que van a comenzar de inmediato unas negociaciones entre la UCD y el PSOE para la posible integración de los socialistas, de nuevo, en el Consejo General de Castilla-León.

El PSOE abandonó el órgano preautonómico de Castilla-León durante una sesión plenaria que el Consejo celebró en Salamanca y en la que resultó elegido presidente Juan Manuel Reol Tejada, diputado de UCD por Bur-

gos, pero la junta de consejeros quedó constituida sólo parcialmente. El motivo de la decisión del PSOE fue la aprobación de una propuesta de UCD sobre la representación de las minorías en el Consejo, los socialistas también afirmaban que tenían falta de audiencia y representación real en el Consejo.

Parece ser que por parte de la UCD acudirán a negociar el presidente del Consejo, señor Reol Tejada y el consejero de Interior, diputado de UCD por

Segovia, Modesto Fraile Poudade, y por parte del PSOE el senador Juan Antonio Arévalo, coordinador de parlamentarios de Castilla-León, y el secretario general regional Miguel Angel Trapero, también teniente de alcalde del Ayuntamiento de Segovia.

Con la salida socialista, el Consejo General de Castilla y León se había quedado con una constitución monocolor. En unas recientes declaraciones del señor Trapero acusaba a la UCD de que además de ser monocolor existía el agravante de que los votos de UCD eran los de menos conciencia de lucha por las ideas regionales.

## AUMENTA LA HUELGA EN CAMPSA

Madrid, 5.—Con ligeras discrepancias entre las cifras facilitadas por la empresa y las que comunica el comité de huelga, continúa la huelga de los trabajadores de CAMPSA iniciada el pasado lunes.

Según el gabinete de prensa de CAMPSA hoy 31 barcos en huelga, trabajan ocho y otros cuatro están navegando. El comité de huelga, por su parte afirma que son 34 los buques parados: de los barcos que navegan dos tienen presentada solicitud de huelga aunque uno, que se encuentra en Venezuela, no podrá sumarse al paro. Ayer, 27

tripulaciones estaban en huelga.

Durante la mañana de hoy el comité de huelga, encerrado desde anoche en las dependencias de CAMPSA, mantendrá una nueva reunión con la empresa. El comité condiciona el fin de su encierro a cuatro puntos: cese de desalojos, que se facilite comida a los marinos, que los asesores puedan subir a bordo de los barcos y que se establezca un servicio de lanchas.—Efe.



UN OJO DE SEIS AÑOS: EL DE MADRIGAL

(No hay prenda como la vista, indudablemente. Y dos ojos para toda la vida, cierto. Pero también tener un ojo de seis años, sin presbicia ni legañas, tarda lo suyo. Encontramos a Madrigal en su tablero de dibujo, echándose un porrón con Frutos de Frutos. Comienzan desde ya las tres preguntas: )

- ¿Cómo empezaste en «todo esto» del Adelantado?
- Fue un tres de septiembre de mil novecientos setenta y tres. Yo estaba tan tranquilo, fumándome un «Bisonte». En realidad, fue una celada que me tendieron de consuno Carlos Herranz y Vilches —el anterior director del medio—.
- ¿Qué tal se las apaña Madrigal para equilibrar en su cara un ojo de seis años con otro de treinta y nueve?
- Más de una vez he llamado al orden. Pues mientras el mayor, el de treinta y nueve años, quiere vivir una vida regalada y muelle, con yates en el puerto Banús y zapatos «Lotus» (ya ves tú, para qué querrá zapatos un ojo), el pequeño es virulento, ácrata, contestón, y alguna vez me ha pedido la autonomía, teniendo frecuentes conflictos con la nariz, que como todo el mundo sabe, es centralista de toda la vida. En otro orden de cosas, no te perdono que hayas descubierto a mis fans mi edad.
- ¿Cómo ve el humorista la problemática actual de Segovia y su provincia?
- Como dicen los ministros, la veo sin triunfalismos pero con moderado optimismo. Me explicaré: como los problemas son casi los mismos que teníamos en 1920, el humorista siempre tendrá tela con la que confeccionar el chiste semanal. Sólo hace falta ponerles unos collares distintos, pero los perros siempre son los mismos. No obstante, y ahora hablando en serio, indudablemente se aspira otro aire, que es el aire inconfundible de la libertad. Dentro de esa atmósfera creo que se podrán resolver los problemas, y entonces, al no haber tela que cortar, yo me retiraré a un paraje recóndito, lejos de las pompas y asechanzas del mundo consumista, a cultivar mis tres pasiones, que son, a saber: el cruce del mixto jilguero-canario con el águila culebrera, la obtención científica de quinielas de catorce resultados en cadena industrial, y el estudio exhaustivo de la obra de Benito Spinoza.

Aurelio M.

## NOTAS BREVES

El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, y el del Consejo General Vasco, Carlos Garaicoechea se entrevistarán mañana, jueves, a las seis de la tarde.

RENFE pondrá mañana en circulación un autobús entre Soria y Castejón, en sustitución del ómnibus que hacía el mismo recorrido y cuyo servicio de viajeros cesó el pasado día 3.

## TIEMPO



Mañana se intensificarán las precipitaciones en Galicia que, posteriormente, se extenderán a Asturias. La nubosidad será de desarrollo en el Duero y Centro, con posibilidad de algún núcleo tormentoso en las cordilleras. Nuboso en Canarias y despejado o poco nuboso en las demás regiones.

Las temperaturas seguirán altas en el sur, descendiendo ligeramente en el noroeste.

El paro, los precios y el orden público son los temas que más preocupan a los españoles, según se desprende del resultado de una encuesta realizada por Icsa-Gallup publicada esta mañana en «El Periódico».

## ESTUDIO SOBRE NECESIDADES DE VIVIENDA

Madrid, 5.—La Dirección General de Arquitectura y Vivienda del MOPU ha iniciado un estudio de necesidades de vivienda en España. Se trata —señala el escrito— de la encuesta de demanda que anunció el ministro en la reunión informativa de la Comisión de Obras Públicas y organismo del Congreso.—Efe.

## LONDRES

### FUNERAL POR LORD MOUNTBATTEN

Londres, 5.—El cortejo oficial que conduce el féretro con los restos mortales de lord Mountbatten salió a las 11,40 hora española de la capilla de la reina en el palacio de Saint James en

dirección a la abadía de Westminster. El cortejo atravesará el «Mall», «Horse Guards Parade», «Whitehall» y la plaza del Parlamento hasta llegar a la abadía, donde se celebrarán los funerales.—Efe.

## Un minuto de poesía

### SEMILLA

(A mi amigo Luis Ayuso del Pozo «El poeta Labrador»)

Tostado por el sol y por el viento,  
año tras año detrás de su pareja;  
arañando la tierra con su reja,  
cual otros muchos, se ganó el sustento.

¡Qué grande! ¡Qué hermoso es su pensamiento!  
De sí mismo ¡jamás! nunca se queja;  
cómo siente y ama te lo deja  
escrito en cada verso tan contento.

Sé que es semilla la que vas tirando,  
como tiraste el trigo en sementera,  
¡Con ese mismo amor vas cultivando!

A tus versos les das la vida entera;  
por eso y nada más van arraigando.  
¡Por eso y porque no eres un cualquiera!

B. Ballesteros

## Los males que producen dolores más fuertes

Lima, 5.—El cáncer, artritis, lesiones de la columna vertebral y afecciones nerviosas son los males que producen dolores más fuertes al ser humano —dijo en Lima el investigador

norteamericano William T. Beaver—. El doctor Beaver participó en una reunión médica sobre la terapia del dolor, que se ha desarrollado en Lima. Añadió que en os Estados Unidos

se habían descubierto analgésicos que no producen hábito, como otros, en los pacientes que los consumen con frecuencia.